

|    |           |                 |    |
|----|-----------|-----------------|----|
| CS | Pračka    | Návod k použití | 2  |
| ET | Pesumasin | Kasutusjuhend   | 35 |



# OBSAH

|                                |    |
|--------------------------------|----|
| 1. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE..... | 3  |
| 2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY .....   | 4  |
| 3. POPIS SPOTŘEBIČE.....       | 6  |
| 4. TECHNICKÉ ÚDAJE.....        | 8  |
| 5. INSTALACE.....              | 8  |
| 6. OVLÁDACÍ PANEL.....         | 11 |
| 7. VOLIČ A TLAČÍTKA.....       | 12 |
| 8. PROGRAMY.....               | 14 |
| 9. NASTAVENÍ.....              | 19 |
| 10. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM.....  | 20 |
| 11. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ.....       | 20 |
| 12. TIPY A RADY.....           | 23 |
| 13. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA.....      | 25 |
| 14. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD.....    | 27 |
| 15. ÚDAJE O SPOTŘEBĚ.....      | 30 |
| 16. STRUČNÝ PŘEHLED.....       | 32 |

## MYSLÍME NA VÁS

Děkujeme, že jste si zakoupili spotřebič značky Electrolux. Vybrali jste si produkt, se kterým jsou spjaty desítky let profesionálních zkušeností a inovací. Tento důmyslný a stylový spotřebič byl navržen s ohledem na jeho uživatele. Kdykoliv jej proto používáte, můžete se spolehnout, že pokaždé dosáhnete skvělých výsledků.

Vítá Vás Electrolux.

**Navštivte naše stránky ohledně:**



Rady ohledně používání, brožury, poradce při potížích a servisní informace získáte na:

**[www.electrolux.com/support](http://www.electrolux.com/support)**



Registrace vašeho spotřebiče, kterou získáte lepší servis:

**[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)**



Nákupu příslušenství, spotřebního materiálu a originálních náhradních dílů pro váš spotřebič:

**[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)**

## PÉČE O ZÁKAZNÍKY A SERVIS

Doporučujeme používat originální náhradní díly.

Při kontaktu se servisním střediskem se ujistěte, že máte k dispozici následující údaje: Model, výrobní číslo (PNC), sériové číslo.

Tyto informace jsou uvedeny na typovém štítku.

 Upozornění / Důležité bezpečnostní informace

 Všeobecné informace a rady

 Poznámky k ochraně životního prostředí

Změny vyhrazeny.

## 1. ⚠ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

Tento návod si pečlivě přečtěte ještě před instalací spotřebiče a jeho prvním použitím. Výrobce nenese odpovědnost za žádný úraz ani škodu v důsledku nesprávné instalace nebo použití. Návod k použití vždy uchovávejte na bezpečném a přístupném místě pro jeho budoucí použití.

### 1.1 Bezpečnost dětí a postižených osob

- Tento spotřebič smí používat děti starší osmi let nebo osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez patřičných zkušeností a znalostí, pouze pokud tak činí pod dozorem nebo vedením, které zohledňuje bezpečný provoz spotřebiče, a pokud rozumí rizikům spojeným s provozem spotřebiče.
- Děti ve věku tří až osmi let a osoby s rozsáhlým a komplexním postižením bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
- Děti mladší tří let bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
- Nenechte děti hrát si se spotřebičem.
- Všechny obaly uschovejte z dosahu dětí a řádně je zlikvidujte.
- Prací prostředky uschovejte z dosahu dětí.
- Jsou-li dvířka spotřebiče otevřená, nedovolte dětem a domácím zvířatům, aby se k němu přibližovaly.
- Čištění a uživatelskou údržbu spotřebiče by neměly provádět děti bez dozoru.

### 1.2 Všeobecné bezpečnostní informace

- Neměňte technické parametry tohoto spotřebiče.
- Tento spotřebič je určen pro použití v domácnosti a pro následující způsoby použití:
  - kuchyňky pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných pracovních prostředích;

- pro zákazníky hotelů, motelů, penzionů a jiných ubytovacích zařízení;
- společné prostory v činžovních domech nebo veřejné prádelny.
- Nepřekračujte maximální náplň 6 kg (viz část „Tabulka programů“).
- Hodnota provozního tlaku vody na přívodu musí být mezi 0,5 bar (0,05 MPa) a 8 bar (0,8 MPa).
- Větrací otvor umístěný vespod spotřebiče nesmí být zakrytý kobercem, rohoží ani jinou podlahovou krytinou.
- Spotřebič musí být připojen k vodovodnímu potrubí pomocí nové soupravy hadic dodané se spotřebičem nebo jiné nové soupravy hadic dodané z autorizovaného servisního střediska.
- Neinstalujte již jednou použitou soupravu hadic znovu.
- Jestliže je poškozený napájecí kabel, smí ho vyměnit pouze výrobce, autorizované servisní středisko nebo osoba s podobnou příslušnou kvalifikací, jinak by mohlo dojít k úrazu.
- Před každou údržbou spotřebič vždy vypněte a vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.
- K čištění spotřebiče nepoužívejte vysokotlaký proud vody nebo páru.
- Vyčistěte spotřebič vlhkým hadrem. Používejte pouze neutrální mycí prostředky. Nepoužívejte prostředky s drsnými částicemi, drátěnky, rozpouštědla nebo kovové předměty.

## 2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

### 2.1 Instalace



Instalace musí odpovídat příslušným vnitrostátním předpisům a normám.

- Odstraňte všechny přepravní šrouby a obaly včetně pryžové tlumicí vložky s plastovou rozpěrkou.
- Přepravní šrouby uchovejte na bezpečném místě. Bude-li se

spotřebič v budoucnu přesouvat, pomocí těchto šroubů se musí zajistit buben, aby nedošlo k poškození vnitřních součástí.

- Při přemísťování spotřebiče buďte vždy opatrní, protože je těžký. Vždy používejte ochranné rukavice a uzavřenou obuv.
- Řiďte se pokyny k instalaci dodanými spolu s tímto spotřebičem.

- Poškozený spotřebič neinstalujte ani nepoužívejte.
- Neinstalujte nebo nepoužívejte spotřebič tam, kde může teplota klesnout pod 0 °C nebo kde je vystaven povětrnostním podmínkám.
- Podlaha, na níž má být spotřebič umístěn, musí být plochá, stabilní, žáruvzdorná a čistá.
- Zkontrolujte, zda mezi spotřebičem a podlahou může proudit vzduch.
- Když spotřebič umístíte na konečné místo, pomocí vodováhy zkontrolujte, zda je správně vyrovnán. Jestliže ne, seřídte nožičky podle potřeby.
- Spotřebič neumísťujte přímo nad odpadním otvorem v podlaze.
- Na spotřebič nestříkejte vodu a nevystavujte ho nadměrné vlhkosti.
- Spotřebič neinstalujte tam, kde nelze víko spotřebiče plně otevřít.
- Pod spotřebič nepokládejte uzavřené nádoby na zachycení případného úniku vody. Informace o vhodném příslušenství vám poskytne autorizované servisní středisko.

## 2.2 Připojení k elektrické síti



### VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- Spotřebič musí být uzemněn.
- Vždy používejte správně instalovanou síťovou zásuvku s ochranou proti úrazu elektrickým proudem.
- Zkontrolujte, zda údaje na typovém štítku souhlasí s parametry elektrické sítě.
- Nepoužívejte rozbočovací zástrčky ani prodlužovací kabely.
- Dbejte na to, abyste nepoškodili napájecí kabel a síťovou zástrčku. Jestliže potřebujete přívodní kabel vyměnit, musí výměnu provést námi autorizované servisní středisko.
- Síťovou zástrčku zapojte do síťové zásuvky až na konci instalace spotřebiče. Po instalaci musí zůstat síťová zástrčka nadále dostupná.
- Nedotýkejte se napájecího kabelu či síťové zástrčky mokřkýma rukama.

- Neodpojujte spotřebič ze zásuvky tahem za kabel. Vždy tahejte za zástrčku.

## 2.3 Vodovodní přípojka

- Dbejte na to, abyste hadice nepoškodili.
- Před připojením spotřebiče k novým hadicím nebo k hadicím, které nebyly dlouho používány, nebo tam, kde byly prováděny opravy či instalována nová zařízení (vodoměry apod.), nechte vodu na několik minut odtéct, dokud nebude čistá.
- Ujistěte se, že při prvním použití spotřebiče ani po něm nedošlo k viditelnému úniku vody.
- Pokud je přívodní hadice příliš krátká, nenastavujte ji ani nepoužívejte prodlužovací hadice. Kontaktujte autorizované servisní středisko ohledně výměny přívodní hadice.
- Po odstranění obalu může z vypouštěcí hadice vytékat voda. To se děje z důvodu testování spotřebiče pomocí vody ve výrobním závodě.
- Hadici lze prodloužit o maximálně 400 cm. V případě prodloužení hadice nebo ostatních hadic kontaktujte autorizované servisní středisko.
- Po instalaci musí zůstat kohoutek nadále dostupný.

## 2.4 Použití spotřebiče



### VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí poranění, zásahu elektrickým proudem, požáru nebo poškození spotřebiče.

- Řiďte se bezpečnostními pokyny uvedenými na balení pracího prostředku.
- Do spotřebiče, do jeho blízkosti nebo na spotřebič neumísťujte hořlavé předměty nebo předměty obsahující hořlavé látky.
- Neperte tkaniny, které jsou silně znečištěné olejem, tukem nebo jinými mastnými látkami. Mohly by se poškodit pryžové součásti pračky. Takové tkaniny předeperte v ruce, než je vložíte do pračky.

- Ujistěte se, že se v prádle nenachází žádné kovové předměty.

## 2.5 Servis

- Pro opravu spotřebiče se obraťte na autorizované servisní středisko. Používejte výhradně originální náhradní díly.
- Uvědomte si, že opravy svépomocí a neprofesionální opravy mohou mít bezpečnostní následky a mohou zneplatnit záruku.
- Následující náhradní díly budou dostupné po dobu 10 let po ukončení výroby tohoto modelu: motor a kartáče motoru, převodovka mezi motorem a bubnem, čerpadla, tlumiče a pružiny, prací buben, ložisková hvězdice bubnu a příslušná kuličková ložiska, topná tělesa a topné články, včetně tepelných čerpadel, potrubí a příslušného vybavení včetně hadic, ventilů, filtrů a systémů proti únikům vody, obvodové desky, elektronické displeje, tlakové spínače, termostaty a snímače, software a firmware včetně

resetovacího software, dvířka, dveřní závěs a těsnění, ostatní těsnění, sestava zámku dvířek, plastové periferie jako např. dávkovače pracích prostředků. Uvědomte si, že některé z těchto náhradních dílů jsou dostupné pouze profesionálním opravářům a že ne všechny díly jsou vhodné pro všechny modely.

## 2.6 Likvidace



### VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí úrazu či udušení.

- Odpojte spotřebič od elektrické sítě a přívodu vody.
- Odřízněte síťový kabel v blízkosti spotřebiče a zlikvidujte jej.
- Odstraňte dveřní západku, abyste zabránili uvěznění dětí a domácích zvířat v bubnu.
- Spotřebič zlikvidujte v souladu s místními předpisy pro likvidaci elektrického a elektronického odpadu (WEEE).

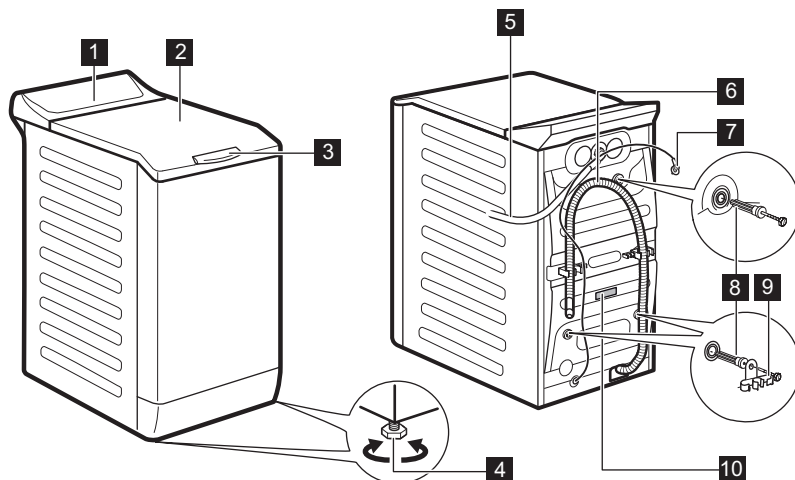
# 3. POPIS SPOTŘEBIČE

## 3.1 Speciální funkce

Vaše nová pračka splňuje všechny moderní požadavky na účinné praní prádla s nízkou spotřebou vody, energie a pracího prostředku a na šetrnou péči o tkaniny.

- **Systém SensiCare** automaticky upravuje délku programu podle prádla v bubnu, aby bylo dosaženo skvělých výsledků praní za co nejkratší možnou dobu.

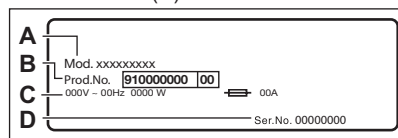
## 3.2 Přehled spotřebiče



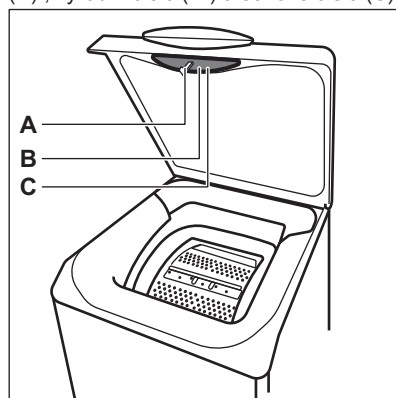
- |                                           |                           |
|-------------------------------------------|---------------------------|
| <b>1</b> Ovládací panel                   | <b>7</b> Napájecí kabel   |
| <b>2</b> Víko                             | <b>8</b> Přepravní šrouby |
| <b>3</b> Rukojeť víka                     | <b>9</b> Držák hadice     |
| <b>4</b> Nožičky pro vyrovnání spotřebiče | <b>10</b> Typový štítek   |
| <b>5</b> Přívodní hadice                  |                           |
| <b>6</b> Vypouštěcí hadice                |                           |

## Informace o registraci produktu.

**Typový štítek** uvádí název modelu (**A**) , výrobní číslo (**B**) , elektrické parametry (**C**) a sériové číslo (**D**).



**Informační štítek** uvádí název modelu (**A**) , výrobní číslo (**B**) a sériové číslo (**C**).



## 4. TECHNICKÉ ÚDAJE

|                                                                                                                                                                 |                                                   |                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|-----------------------------------|
| Rozměry                                                                                                                                                         | Šířka / Výška / Celková hloubka                   | 39,7 cm / 90,8 cm / 59,9 cm       |
| Připojení k elektrické síti                                                                                                                                     | Napětí<br>Celkový příkon<br>Pojistka<br>Frekvence | 230 V<br>2 200 W<br>10 A<br>50 Hz |
| Úroveň ochrany proti průniku pevných částic a vlhkosti, kterou zajišťuje ochranný kryt s výjimkou míst, kde není nízkonapěťové vybavení chráněno proti vlhkosti |                                                   |                                   |
| Tlak přívodu vody                                                                                                                                               | Minimální                                         | 0,5 bar (0,05 MPa)                |
|                                                                                                                                                                 | Maximální                                         | 8 bar (0,8 MPa)                   |
| Přívod vody <sup>1)</sup>                                                                                                                                       |                                                   | Studená voda                      |
| Maximální množství prádla                                                                                                                                       | Bavlna                                            | 6 kg                              |
| Rychlost odstřeďování                                                                                                                                           | Maximální rychlost odstřeďování                   | 951 ot/min                        |

1) Přívodní hadici připojte ke kohoutku se 3/4" závitem.

## 5. INSTALACE

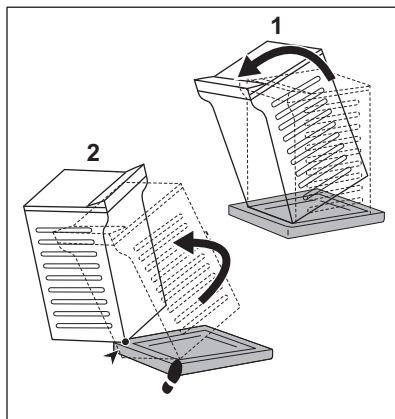


### VAROVÁNÍ!

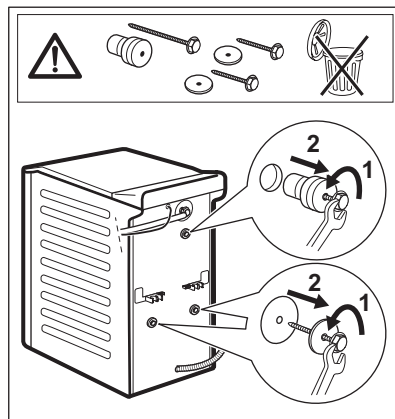
Viz kapitoly o bezpečnosti.

### 5.1 Vybalení a umístění

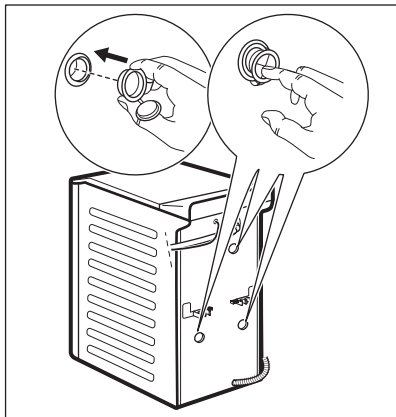
1.



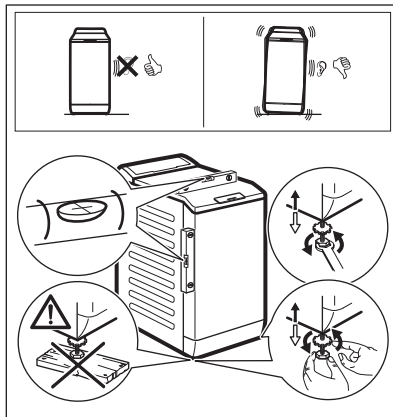
2.



3.



4.



**Obaly a přepravní šrouby doporučujeme uschovat pro případné další stěhování spotřebiče.**

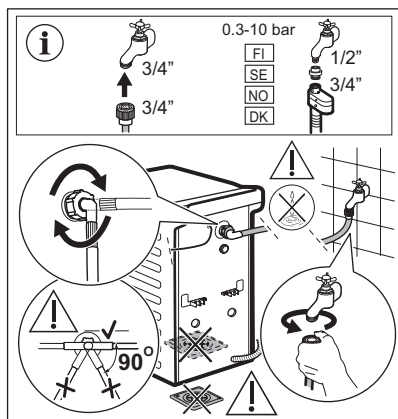
Správné vyrovnaní spotřebiče zabraňuje vibracím, hluku a pohybu spotřebiče během jeho provozu.



### **VAROVÁNÍ!**

**Spotřebič nevyrovnávejte podložením kusů kartonu, dřeva či obdobných materiálů pod jeho nožičky.**

## **5.2 Přívodní hadice**

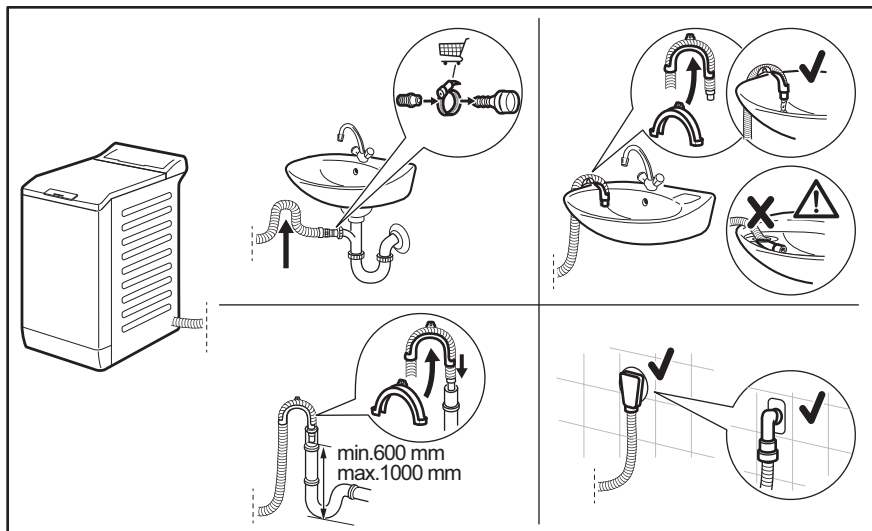


Příslušenství dodaná spolu se spotřebičem se mohou lišit podle modelu.



Ujistěte se, že hadice nejsou poškozené a na jejich spojích nedochází k úniku vody. Pokud je přívodní hadice příliš krátká, nenastavujte ji ani nepoužívejte prodlužovací hadice. Kontaktujte servisní středisko ohledně výměny přívodní hadice.

## 5.3 Vypouštění vody



Vypouštěcí hadice by se měla nacházet ve výšce minimálně 600 mm a maximálně 1 000 mm od podlahy.

Hadici lze prodloužit o maximálně 4 000 mm. V případě prodloužení hadice nebo ostatních hadic kontaktujte autorizované servisní středisko.

## 5.4 Připojení k elektrické síti

Na konci instalace spotřebiče můžete zapojit síťovou zástrčku do síťové zásuvky.

Typový štítek na vnitřní hraně dveří spotřebiče a část „Technické údaje“ stanovují potřebné elektrické parametry. Ujistěte se, že jsou kompatibilní s napájením ze sítě.

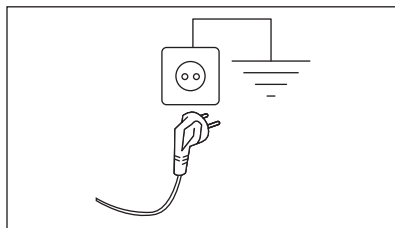
Ověřte si, zda váš domácí elektrický rozvod unese maximální požadované zatížení i případné další současně zapnuté domácí elektrospotřebiče.

**Spotřebič zapojte na zásuvku s uzemněním.**

Napájecí kabel musí být po instalaci spotřebiče snadno přístupný.

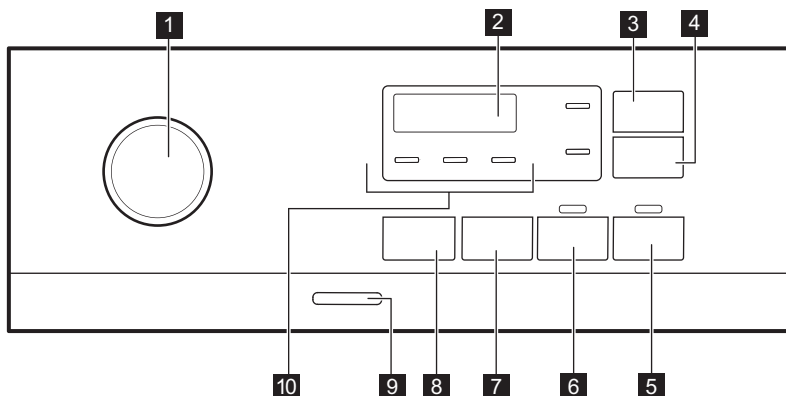
V případě jakýchkoliv elektrických prací potřebných k instalaci tohoto spotřebiče se obraťte na naše autorizované servisní středisko.

Výrobce odmítá veškerou odpovědnost za možné poškození zdraví nebo za škody na majetku, k nimž došlo v důsledku nedodržení výše uvedených pokynů.



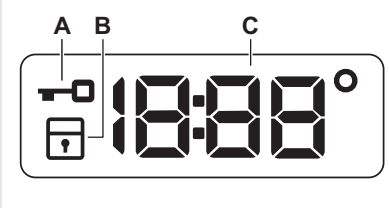
## 6. OVLÁDACÍ PANEL

### 6.1 Popis ovládacího panelu



- |                                                                                                                                                  |                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1</b> Volič programu                                                                                                                          | <b>8</b> Teplota dotykové tlačítko  |
| <b>2</b> Displej                                                                                                                                 | <b>9</b> Zap./Vyp. tlačítko                                                                                          |
| <b>3</b> Úspora Času dotykové tlačítko                          | <b>10</b> Kontrolky:                                                                                                 |
| <b>4</b> Odložený start dotykové tlačítko                       | • Extra oplach                      |
| <b>5</b> Start/Pauza dotykové tlačítko                          | • Noční cyklus                      |
| <b>6</b> Předmytí dotykové tlačítko                             | • Zastavení máchání                 |
| <b>7</b> Spin dotykové tlačítko snížení rychlosti odstředování  |                                                                                                                      |

## 6.2 Displej

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <b>A</b>  Ukazatel zablokování víka.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|                                                                                   | <b>B</b>  Ukazatel dětské bezpečnostní pojistky.                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|                                                                                   | <b>C</b>  Tento digitální ukazatel může zobrazovat: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Délku programu (např. 2:40).</li> <li>• Čas odkladu (např. 2h).</li> <li>• Konec programu (000).</li> <li>• Výstražný kód (např. E20).</li> <li>• Teplota (88°).</li> <li>• Rychlost odstředování (1888, ukazatel funkce Bez odstředění -- --).</li> </ul> |

## 7. VOLÍČ A TLAČÍTKA

### 7.1 Úvod



Funkce nejsou dostupné se všemi pracími programy. Zkontrolujte kompatibilitu mezi funkcemi a pracími programy v „Tabulce programů“. Funkce se mohou navzájem vylučovat a spotřebič vám v takovém případě nedovolí současně nastavit nekompatibilní funkce.

### 7.2 Úspora Času

Tato funkce je vhodná ke zkrácení délky pracího programu.

Tuto funkci použijte pro normálně nebo lehce zašpiněné prádlo nebo prádlo k osvěžení.

**Jedním** stisknutím tohoto tlačítka zkrátíte délku programu.

V případě menší náplně **dvoujím** stisknutím tohoto tlačítka nastavíte extra krátký program.

Po každém stisknutí se na displeji zobrazí nová délka programu. Rozsvítí

se příslušná kontrolka. Tato funkce není dostupná u každého programu. Více podrobností naleznete v části Kombinace programů a funkcí v kapitole „Programy“.

### 7.3 Odložený start

Díky této funkci můžete odložit spuštění programu na příhodnější čas.

Opakovaným stisknutím tlačítka nastavíte požadovanou prodlevu. Doba se zvyšuje v krocích po 1 hodině až do 20 hodin.

Po stisknutí tlačítka Start/Pauza  se rozsvítí příslušná kontrolka, zobrazí se zvolená délka prodlevy a spotřebič zahájí odpočet. Víko je zablokováno.

### 7.4 Start/Pauza

Stisknutím tlačítka Start/Pauza  spustíte nebo pozastavíte spotřebič či přerušíte probíhající program.

### 7.5 Předmytí

Díky této funkci můžete k pracímu programu přidat fázi předpírky.

Rozsvítí se příslušná kontrolka.

- Pomocí této funkce přidáte před fázi praní fázi předpírky při 30 °C. Tato funkce se doporučuje u silně zašpiněného prádla, obzvláště obsahuje-li písek, prach, bahno nebo jiné pevné částice.

 Tato funkce může prodloužit délku programu.

## 7.6 Odstředění

Když nastavíte program, spotřebič automaticky nastaví maximální povolenou rychlost odstředování kromě programu Denim.

**Stisknutím tohoto tlačítka nastavíte dodatečné funkce odstředování:**

- **Snížit rychlost odstředování.** Na displeji se zobrazí pouze rychlosti odstředování dostupné se zvoleným programem.
- **Bez odstředění** Na displeji se zobrazí — — —. Nastavením této funkce vypnete všechny odstředovací fáze. Spotřebič provede pouze vypouštěcí fázi zvoleného pracího programu. Tuto funkci nastavte u velmi jemných tkanin. Fáze máchání u některých pracích programů spotřebuje více vody.
- **Zastavení máchání**  Rozsvítí se příslušná kontrolka. Konečné odstředění se neprovede. Nedojde k vypuštění vody z posledního máchání, aby se prádlo nezmačkalo. Prací program skončí s vodou v bubnu. Víko zůstane zablokováno a buben se pravidelně otáčí, aby se snížilo zmačkání prádla. Před odblokováním víka je nutné vypustit vodu. Pokud stisknete tlačítko Start/Pauza , spotřebič provede odstředovací fázi a vypustí vodu.
- **Noční cyklus**  Rozsvítí se příslušná kontrolka.

Průběžné a konečné odstředovací fáze jsou potlačeny a program končí s vodou v bubnu. To pomáhá snížit zmačkání prádla. Víko zůstane zablokováno. Buben se otáčí pravidelně, aby se snížilo zmačkání prádla. Před odblokováním víka je nutné vypustit vodu.

Jelikož se jedná o velmi tichý program, je vhodný k použití v nočních hodinách, když jsou k dispozici levnější tarify elektřiny. U některých programů se máchání provádějí s použitím většího množství vody.

Pokud stisknete tlačítko Start/Pauza

, spotřebič provede pouze vypouštěcí fázi.

 Spotřebič automaticky vypustí vodu po přibližně 18 hodinách.

## 7.7 Teplota

Po zvolení pracího programu spotřebič automaticky navrhne výchozí teplotu.

Opakovaně stiskněte toto tlačítko, dokud se na displeji nezobrazí požadovaná teplota.

Když se na displeji zobrazí ukazatele \_ \_ °, spotřebič neohřívá vodu.

## 7.8 Zap./Vyp.

Stisknutím tohoto tlačítka na několik sekund zapnete nebo vypnete spotřebič. Při zapínání a vypínání spotřebič zazní dvě různé melodie.

Jelikož funkce pohotovostního režimu po několika minutách automaticky vypne spotřebič, aby snížila spotřebu energie, možná budete muset spotřebič znovu zapnout.

Pro více podrobností viz odstavce Pohotovostní režim v kapitole Denní používání.

## 8. PROGRAMY

### 8.1 Tabulka programů

| Program<br>Výchozí te-<br>plota<br>Teplotní roz-<br>sah         | Referenč-<br>ní ry-<br>chlost<br>odstřed'ov<br>ání<br>Rozsah<br>otáček<br>odstředěn<br>í<br>[ot/min] | Maxi-<br>mální<br>množ-<br>ství<br>prádla | Popis programu<br>(Druh náplně a stupeň zašpinění)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Eco 40-60<br>40 °C <sup>1)</sup><br>60 °C - 30 °C <sup>2)</sup> | 1000<br>ot/min<br>(1000-<br>400)                                                                     | 6 kg                                      | <b>Bílá a stálobarevná bavlna.</b> Normálně zašpi-<br>něné. Spotřeba energie se sníží a délka prací-<br>ho programu se prodlouží. Tím se dosáhne<br>dobrých výsledků praní.                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Cottons<br>40 °C<br>90 °C - stude-<br>ná                        | 1000<br>ot/min<br>(1000-<br>400)                                                                     | 6 kg                                      | <b>Bílá a barevná bavlna.</b> Normálně a velmi za-<br>špiněné.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Synthetics<br>40 °C<br>60 °C - stude-<br>ná                     | 1000<br>ot/min<br>(1000 -<br>400)                                                                    | 3 kg                                      | <b>Prádlo ze syntetických nebo směsových<br/>tkanin.</b> Normálně zašpiněné.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Delicates<br>30 °C<br>40 °C - stude-<br>ná                      | 1000<br>ot/min<br>(1000-<br>400)                                                                     | 2 kg                                      | <b>Prádlo z jemných tkanin jako akryl, viskó-<br/>za a směsové tkaniny vyžadující šetrnější<br/>praní.</b> Normálně zašpiněné.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Rapid 14min<br><br>30 °C                                        | 800 ot/min<br>(800- 400)                                                                             | 1,5 kg                                    | <b>Prádlo ze syntetických a směsových tka-<br/>nin.</b> Lehce zašpiněné a prádlo k osvěžení.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Rinse                                                           | 1000<br>ot/min<br>(1000-<br>400)                                                                     | 6 kg                                      | <b>Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a vel-<br/>mi jemných tkanin.</b> Program pro máchání a<br>odstředění prádla. Výchozí rychlost<br>odstřed'ování je ta, která se používá u progra-<br>mů pro bavlněné prádlo. Snižte rychlost<br>odstřed'ování v závislosti na typu prádla. V<br>případě potřeby nastavením funkce Extra<br>oplach přidejte máchání. Při nízké rychlosti<br>odstřed'ování spotřebič provede šetrné má-<br>chání a krátké odstředění. |
| Spin/Drain                                                      | 1000<br>ot/min<br>(1000<br>-400)                                                                     | 6 kg                                      | Odstředění prádla a vypuštění vody z bubnu.<br><b>Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a<br/>jemných tkanin.</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |

| Program<br>Výchozí te-<br>plota<br>Teplotní roz-<br>sah                                                                 | Referenč-<br>ní ry-<br>chlost<br>odstředov<br>ání<br>Rozsah<br>otáček<br>odstředě-<br>ní<br>[ot/min] | Maxi-<br>mální<br>množ-<br>ství<br>prádla | Popis programu<br>(Druh náplně a stupeň zašpinění)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Anti-allergy <br>60 °C                 | 1000<br>ot/min<br>(1000 -<br>400)                                                                    | 6 kg                                      | <b>Bílé bavlněné prádlo.</b> Tento program odstraňuje mikroorganismy pomocí prací fáze s teplotou udržovanou nad 60 °C po několik minut. To pomáhá odstraňovat mikroby, bakterie, mikroorganismy a částice. Přidáním páry společně s další fází máchání zajistíte řádné odstranění zbytků pracího prostředku a pylů/alergenů, což je vhodné pro osoby s choulostivou a citlivou pokožkou. |
| Baby<br>40 °C<br>40 °C - stude-<br>ná                                                                                   | 1000<br>ot/min<br>(1000 -<br>400)                                                                    | 2 kg                                      | Šetrný program vhodný pro dětské prádlo. Díky vysoké hladině vody a šetrnému pohybu při fázi praní jsou chráněny barvy i vlákna.                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Silk <br>30 °C                         | 800 ot/min<br>(800 - 400)                                                                            | 0,5 kg                                    | Speciální program pro <b>hedvábí a smíšené syntetické prádlo</b> .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Wool <br>40 °C<br>40 °C - stude-<br>ná | 1000<br>ot/min<br>(1000-<br>400)                                                                     | 1 kg                                      | <b>Vlna vhodná k praní v pračce, ručně prané vlněné prádlo a ostatní prádlo</b> označené symbolem ručního praní. <sup>3)</sup>                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Sport<br>30 °C<br>40 °C - stude-<br>ná                                                                                  | 1000<br>ot/min<br>(1000 -<br>400)                                                                    | 3 kg                                      | <b>Sportovní oblečení ze smíšených tkanin.</b> Lehce zašpiněné prádlo nebo prádlo k osvěžení.                                                                                                                                                                                                                                                                                             |

| Program<br>Výchozí te-<br>plota<br>Teplotní roz-<br>sah                                                                    | Referenč-<br>ní ry-<br>chlost<br>odstředov<br>ání<br>Rozsah<br>otáček<br>odstředěn<br>í<br>[ot/min] | Maxi-<br>mální<br>množ-<br>ství<br>prádla | Popis programu<br>(Druh náplně a stupeň zašpinění)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Outdoor <br>30 °C<br>40 °C - stude-<br>ná | 1000<br>ot/min<br>(1000-<br>400)                                                                    | 2 kg <sup>4)</sup><br>1 kg <sup>5)</sup>  | <div>  <p>Nepoužívejte aviváž a ujistěte se, že v dávkovači pracího prostředku nejsou žádné zbytky aviváže.</p> </div> <p><b>Syntetické sportovní prádlo.</b> Tento program je navržen k šetrnému praní moderního venkovního sportovního oblečení a je rovněž vhodný pro sportovní prádlo do tělocvičen, na kolo, pro jogging a podobné. Doporučená náplň prádla je 2 kg.</p> <p><b>Nepromokavé, voděodolné-prodyšné a vodoodpudivé tkaniny.</b> Tento program lze také použít k obnově vodoodpudivých vlastností, protože je speciálně upraven pro tkaniny s hydrofobickým povlakem. Pro obnovu vodoodpudivých vlastností postupujte následovně:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Nasypte/nalijte prací prostředek do komory .</li> <li>Nalijte speciální přípravek na obnovu vodoodpudivých vlastností tkanin do komory pro aviváž .</li> <li>Snižte náplň prádla na 1 kg.</li> </ul> <div>  <p>Obnovení vodoodpudivých vlastností tkanin můžete dále vylepšit sušením v bubnové sušičce, když nastavíte sušicí program Outdoor (je-li k dispozici a pokud je v pokynech k péči o konkrétní oděv bubnové sušení povoleno).</p> </div> |

| Program<br>Výchozí te-<br>plota<br>Teplotní roz-<br>sah | Referenč-<br>ní ry-<br>chlost<br>odstředov<br>ání<br>Rozsah<br>otáček<br>odstředěn<br>í<br>[ot/min] | Maxi-<br>mální<br>množ-<br>ství<br>prádla | Popis programu<br>(Druh náplně a stupeň zašpinění)                                                                                                                          |
|---------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Denim<br>30 °C<br>40 °C - stude-<br>ná                  | 800 ot/min<br>(1000 -<br>400)                                                                       | 2 kg                                      | <b>Speciální program pro džínové oděvy s šetrnou prací fází pro minimalizaci blednutí barev aulpívání skvrn.</b> K zajištění lepší péče o prádlo se doporučuje menší náplň. |

1) Na základě směrnice EU 2019/2023 dokáže tento program při 40 °C vyprat běžně zašpiněné bavlněné prádlo doporučené k praní při 40 °C nebo 60 °C společně v rámci stejného programu.



Ohledně dosažené teploty v prádle, délky programu a dalších údajů se dozvíte v části „Údaje o spotřebě“. Nejúčinnější programy ve smyslu spotřeby energie jsou obecně takové programy, které probíhají při nižších teplotách a trvají déle.

2) **Standardní programy s hodnotami spotřeby uvedenými na energetickém štítku.** Na základě směrnice EU 1061/2010 odpovídá tento program při 60 °C „standardnímu 60 °C programu pro bavlnu“ a při 30 °C odpovídá „standardnímu 40 °C programu pro bavlnu“. Jedná se o nejúspornější programy ve smyslu kombinované spotřeby energie a vody při praní běžně zašpiněného bavlněného prádla.



Teplota vody prací fáze se může lišit od teploty uvedené pro zvolený program.

3) Během tohoto programu se buben otáčí pomalu a praní je tak k prádlu šetrné. Může se zdát, že buben se neotáčí nebo že se neotáčí správně, ale to je u tohoto programu běžný jev.

4) Prací program.

5) Prací program a fáze pro obnovu voděodolnosti.

#### Kombinace programů a funkcí

| Program     |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|-------------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Eco 40-60   | ■ | ■ | ■ |   | ■ | ■ | ■ | ■ |   |
| Cottons     | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| Synthetics  | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |
| Delicates   | ■ | ■ | ■ | ■ | ■ |   |   | ■ |   |
| Rapid 14min | ■ | ■ | ■ |   |   |   |   | ■ |   |

| Program                                                                                                                                                                  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| Rinse                                                                                                                                                                    | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Spin/Drain                                                                                                                                                               | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Anti-allergy                                                                            | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Baby                                                                                                                                                                     | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Silk                                                                                    | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Wool   | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Sport                                                                                                                                                                    | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Outdoor                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Denim                                                                                                                                                                    | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                    |

### Vhodné prací prostředky pro prací programy

| Program                                                                                                                                                                      | Univerzální<br>práškový<br>prací<br>prostředek<br>k <sup>1)</sup> | Univerzální<br>tekutý prací<br>prostředek | Tekutý pra-<br>cí<br>prostředek<br>na barevné<br>prádlo | Pro jemné<br>vlněné prá-<br>dlo | Speciální |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------------------|---------------------------------|-----------|
| Eco 40-60                                                                                                                                                                    | ▲                                                                 | ▲                                         | ▲                                                       | --                              | --        |
| Cottons                                                                                                                                                                      | ▲                                                                 | ▲                                         | ▲                                                       | --                              | --        |
| Synthetics                                                                                                                                                                   | ▲                                                                 | ▲                                         | ▲                                                       | --                              | --        |
| Delicates                                                                                                                                                                    | --                                                                | --                                        | --                                                      | ▲                               | ▲         |
| Rapid 14min                                                                                                                                                                  | --                                                                | ▲                                         | ▲                                                       | --                              | --        |
| Anti-allergy<br>                                                                          | ▲                                                                 | ▲                                         | --                                                      | --                              | ▲         |
| Baby                                                                                                                                                                         | --                                                                | ▲                                         | ▲                                                       | --                              | ▲         |
| Silk                                                                                      | --                                                                | --                                        | --                                                      | ▲                               | ▲         |
| Wool   | --                                                                | --                                        | --                                                      | ▲                               | ▲         |
| Sport                                                                                                                                                                        | --                                                                | ▲                                         | ▲                                                       | --                              | ▲         |
| Outdoor                                                                                   | --                                                                | --                                        | --                                                      | ▲                               | ▲         |
| Denim                                                                                                                                                                        | --                                                                | --                                        | ▲                                                       | ▲                               | ▲         |

<sup>1)</sup> Při teplotě vyšší než 60 °C se doporučuje používat práškový prací prostředek.

▲ = Doporučené

-- = Nedoporučené

## 8.2 Woolmark Apparel Care - Modrá



Prací program pro vlnu u této pračky schválila společnost Woolmark pro praní vlněných oděvů určených pro ruční praní za podmínky, že tyto oděvy se budou prát podle pokynů výrobce této pračky. Pokyny k sušení a další péči o prádlo naleznete na etiketě oděvů. M1145

Symbol Woolmark představuje v mnoha zemích certifikační známku.

## 9. NASTAVENÍ

### 9.1 Zvuková signalizace

Tento spotřebič je vybaven různou zvukovou signalizací, která zazní, když:

- Zapnete spotřebič (speciální krátká znělka).
- Vypnete spotřebič (speciální krátká znělka).
- Stisknete tlačítka (zvuk cvaknutí).
- Provedete neplatnou volbu (tři krátké zvuky).
- Program je dokončen (cca dvouminutový sled zvuků).
- Spotřebič má poruchu (cca pětiminutový sled krátkých zvuků).

Chcete-li **vypnout či zapnout** zvukovou signalizaci při dokončení programu, stiskněte současně na dvě sekundy tlačítka  a . Na displeji se zobrazí On/Off



Když zvukovou signalizaci vypnete, bude stále funkční v případě poruchy spotřebiče.

### 9.2 Dětská bezpečnostní pojistka

Díky této funkci můžete zabránit dětem, aby si hrály s ovládacím panelem.

- Funkci **zapnete či vypnete** stisknutím a podržením tlačítka , dokud se na displeji **nezobrazí nebo nepřestane zobrazovat** ukazatel .

Spotřebič po vypnutí nastaví tuto funkci jako výchozí.

Funkce dětské bezpečnostní pojistky nemusí být několik sekund po zapnutí spotřebiče k dispozici.

### 9.3 Stálé Extra oplach

S touto funkcí můžete trvale zapnout přídatné máchání při volbě nového programu.

- Funkci **zapnete či vypnete** stisknutím a podržením tlačítka , dokud se **nerozsvítí nebo nezhasne** příslušná kontrolka .

## 10. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

1. Ujistěte se, že je k dispozici elektrické napájení a vodovodní kohoutek je otevřený.
2. Nalijte menší množství pracího prostředku do přihrádky označené .
3. Nastavte a spusťte program pro bavlnu na nejvyšší teplotu bez prádla v bubnu.

Tímto postupem odstraníte všechny možné nečistoty z bubnu a vany spotřebiče.

## 11. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ



### VAROVÁNÍ!

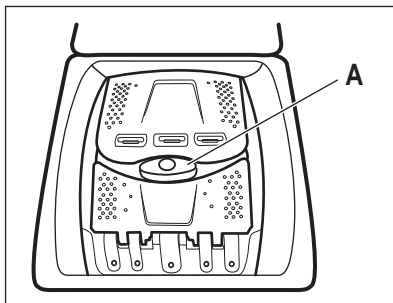
Viz kapitoly o bezpečnosti.

### 11.1 Zapnutí spotřebiče

1. Zasuňte zástrčku do zásuvky.
  2. Otevřete vodovodní kohoutek.
  3. Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. zapnete spotřebič.
- Zazní krátký zvukový signál.

### 11.2 Vkládání prádla

1. Otevřete víko spotřebiče.
2. Stiskněte tlačítko **A**.



Buben se otevře automaticky.

3. Vložte prádlo do bubnu kus po kuse.
4. Prádlo před vložením do spotřebiče protřepte.

Ujistěte se, že do bubnu nevkládáte příliš mnoho prádla.

5. Zavřete buben a víko.



### POZOR!

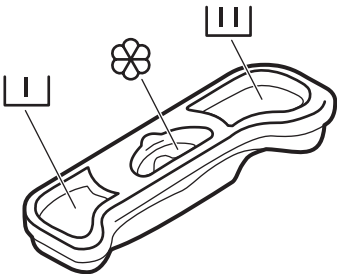
Před zavřením víka vašeho spotřebiče se ujistěte, že jste správně zavřeli buben.

### 11.3 Komory pracího prostředku. Použití pracího prostředku a přísad

1. Odměřte prací prostředek a aviváž.
2. Vložte prací prostředek a aviváž do příslušných komor.



Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení pracích prostředků.

|                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  Komora na prací prostředek fáze předpírky.                                                                                                                                          |
|                                                                                     |  Komora na prací prostředek fáze prání.                                                                                                                                              |
|                                                                                     |  Komora na tekuté přísady (aviváž, škrob).<br>Značka  udává maximální hladinu pro tekuté přísady. |

- i** Používáte-li tekuté prací prostředky, dávkujte je pomocí dávkovací odměrky/ kuličky (dodává výrobce pracího prostředku). Dávkovací odměrku/kuličku vložte dovnitř bubny pračky na prádlo.

## 11.4 Nastavení programu

1. Pootočte voličem programů na volbu požadovaného pracího programu. Ukazatel tlačítka Start/Pauza bliká. Na displeji se zobrazí délka programu.
2. Změnu teploty nebo rychlosti odstřeďování provedete stisknutím příslušných tlačítek.
3. V případě potřeby nastavte jednu či více funkcí stisknutím příslušných tlačítek.

- i** V případě, že určitá volba **není možná**, zazní zvukový signál.

## 11.5 Spuštění programu

Stisknutím tlačítka Start/Pauza ►|| program spustíte. Když kontrolka tlačítka nesvítí a neblíká, program nelze spustit (např. volič programu je v nesprávné poloze).

Příslušný ukazatel přestane blikat a trvale se zobrazuje. Program se spustí a víko se zablokuje.

Na displeji se zobrazí ukazatel ►◻.

- i** Před naplněním spotřebiče vodou může krátce pracovat vypouštěcí čerpadlo.

## 11.6 Spuštění programu s odloženým startem

1. Opakovaně stiskněte tlačítko Odložený start, dokud se na displeji nezobrazí požadovaný čas prodlevy. Rozsvítí se příslušná kontrolka.
2. Stiskněte tlačítko Start/Pauza ►||. Víko spotřebiče se zablokuje a spustí se odpočet do odloženého startu. Na displeji se zobrazí ukazatel ►◻.

Po dokončení odpočtu se automaticky spustí zvolený program.

## Zrušení odloženého startu po spuštění odpočtu

Zrušení odloženého startu:

1. Stisknutím tlačítka Start/Pauza ►|| pozastavte chod spotřebiče. Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Opakovaně stiskněte tlačítko Odložený start, dokud se na displeji nezobrazí ◻.
3. Opětovným stisknutím tlačítka Start/Pauza ►|| program okamžitě spustíte.

## Změna odloženého startu po spuštění odpočtu

Změna odloženého startu:

1. Stisknutím tlačítka Start/Pauza ►|| pozastavte chod spotřebiče. Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Opakovaně stiskněte tlačítko Odložený start, dokud se na displeji nezobrazí požadovaný čas prodlevy.
3. Opětovným stisknutím tlačítka Start/Pauza ►|| spustíte nový odpočet.

## 11.7 Detekce náplně SensiCare System

Po stisknutí tlačítka Start/Pauza ►||:

1. Systém SensiCare System spustí detekci hmotnosti náplně prádla a vypočítá reálnou délku programu. V průběhu této fáze blikají dvě tečky oddělující hodiny od minut.
2. Po asi 15-20 minutách se zobrazí se délka nového cyklu. Spotřebič automaticky upravuje délku programu podle náplně, aby bylo dosaženo skvělých výsledků praní za co nejkratší možnou dobu.

## 11.8 Přerušení programu a změna funkcí

Při spuštěném programu můžete změnit **pouze určité** funkce:

1. Stiskněte tlačítko Start/Pauza . Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Změňte funkce. Údaje poskytované na displeji se změní odpovídajícím způsobem.
3. Stiskněte opět tlačítko Start/Pauza .

Prací program bude pokračovat.

## 11.9 Zrušení probíhajícího programu

1. Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. zrušíte program a vypnete spotřebič.
2. Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. opětovně zapnete spotřebič.



Pokud již byla dokončena fáze systému SensiCare a již započalo napouštění vody, nový program se spustí **bez zopakování fáze systému SensiCare**. Voda a prací prostředek nebudou vypuštěny, aby se zabránilo plýtvání.

Existuje ještě další způsob zrušení:

1. Otočte voličem do polohy „Reset“ .
2. Počkejte jednu sekundu. Na displeji se zobrazí .

Nyní můžete zadat nový prací program.

## 11.10 Konec programu

Po dokončení programu se spotřebič automaticky zastaví. Zazní zvuková signalizace (pokud je zapnutá). Na displeji se zobrazí .

Zhasne kontrolka tlačítka Start/Pauza .

Víko se odblokuje a ukazatel  zhasne.

1. Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. vypnete spotřebič.

Po pěti minutách od konce programu funkce úspory energie spotřebič automaticky vypne.



Při opětovném zapnutí spotřebiče se na displeji zobrazí konec předchozího programu. Otočením voliče programu nastavte nový program.

2. Vyměte prádlo ze spotřebiče.
3. Zkontrolujte, zda je buben prázdný.
4. Nechte víko a zásuvku dávkovače pracího prostředku lehce otevřené, abyste zabránili vzniku plísní a nepříjemných pachů.
5. Zavřete vodovodní kohoutek.

## 11.11 Vypouštění vody po dokončení programu

Pokud jste zvolili program nebo funkci, která nevypustí vodu z posledního máchání, program se dokončí, ale:

- V části určené pro čas se zobrazí  a na displeji se zobrazí ukazatel zablokovaného víka .
- Buben se stále pravidelně otáčí, aby se zabránilo zmačkání prádla.
- Víko zůstane zablokované.
- Před otevřením víka je nutné vypustit vodu:

1. V případě potřeby stiskněte tlačítko Odstředění, abyste snížili rychlost odstředování navrženou spotřebičem.
2. Stiskněte tlačítko Start/Pauza:
  - Pokud jste nastavili Zastavení máchání , spotřebič vypustí vodu a odstředí prádlo.
  - Pokud jste nastavili Noční cyklus , spotřebič pouze vypustí vodu.

Ukazatel funkce Zastavení máchání  a Noční cyklus  se přestane zobrazovat.

3. Po dokončení programu a zhasnutí kontrolky zablokování víka  můžete víko otevřít.
4. Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. na několik sekund vypnete spotřebič.

## 11.12 Funkce pohotovostního režimu

Funkce pohotovostního režimu spotřebič automaticky vypne za účelem snížení spotřeby energie, když:

- Spotřebič nepoužíváte po dobu pěti minut.  
Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. opětovně zapnete spotřebič.
- Po pěti minutách po dokončení pracího programu.  
Stisknutím tlačítka Zap./Vyp. opětovně zapnete spotřebič.  
Na displeji se zobrazí délka posledního programu.

Otočením voliče programu nastavte nový program.

Je-li volič otočen do polohy „Reset“ • , spotřebič se automaticky vypne za 30 sekund.



Pokud jste nastavili program nebo funkci, která končí s vodou v bubnu, funkce pohotovostního režimu **nevypne** spotřebič a nepřipomene vám, abyste vypustili vodu.

## 12. TIPY A RADY

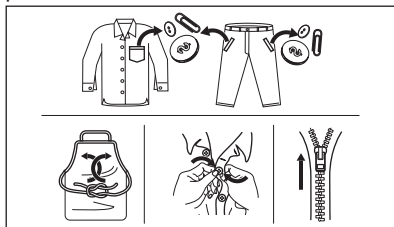


### VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

### 12.1 Vkládání náplně prádla

- Prádlo rozdělte na: bílé, barevné, syntetické, jemné a vlněné.
- Řiďte se pokyny na etiketách praného prádla.
- Neperte současně bílé a barevné prádlo.
- Některé barevné oblečení může během prvního praní pouštět barvu. Doporučujeme proto, abyste jej při několika prvních praních prali odděleně.
- Vícevrstvé tkaniny, vlněné prádlo a prádlo s potiskem či obrázky obraťte naruby.
- Odolné skvrny předem ošetřete.
- Silně zašpiněné skvrny vyperte pomocí speciálního pracího prostředku.
- U záclon postupujte opatrně. Odstraňte háčky a záclony vložte do pracího pytle nebo povlečení na polštář.
- Neperte nezaobroubené prádlo nebo prádlo, které se zatrhává. Při praní malých nebo jemných kusů prádla používejte prací pytel (např. podprsenky s kovovými kosticemi, opasky, punčochové kalhoty, tankiničky, tkanice apod.).
- Velmi malá náplň prádla může způsobit problémy s vyvážením během fáze odstředování, což vede k nadměrným vibracím. Pokud k tomu dojde:
  - a. přerušte program a otevřete dvířka (viz kapitola „Denní používání“);
  - b. ručně rozlože prádlo rovnoměrně ve vaně spotřebiče;
  - c. stiskněte tlačítko Start/Pauza. Odstředovací fáze bude pokračovat.
- Neperte prádlo plné dlouhých zvířecích chlupů ani nekvalitní oděvy, z kterých se uvolňuje velké množství vláken, jež by mohla zanést vypouštěcí okruh a bylo by následně nutné zavolat servisní službu.
- Zapněte knoflíky polštářů, zatáhněte zipy, zapněte háčky a patenty. Svažte pásy, šňůry, tkaníčky, tkanice a jakékoli jiné volné prvky.
- Vyprázdněte kapsy a jednotlivé kusy prádla rozložte.



## 12.2 Odolné skvrny

U některých skvrn voda a prací prostředek nestačí.

Takovéto skvrny doporučujeme předem ošetřit před vložením příslušných kusů prádla do spotřebiče.

K dispozici jsou speciální odstraňovače skvrn. Použijte speciální odstraňovač skvrn vhodný pro daný druh skvrny a tkaniny.

## 12.3 Typ a množství pracího prostředku

Volba pracího prostředku a použití správného množství ovlivňuje výsledky vašeho praní a zároveň pomáhá bránit plýtvání a chránit životní prostředí:

- Používejte výhradně prací prostředky a ostatní přípravky určené speciálně pro pračky. Nejprve se řiďte těmito obecnými pravidly:
  - práškové prací prostředky pro všechny druhy tkanin, s výjimkou jemných tkanin. Pro bílé prádlo a dezinfekci prádla použijte nejlépe práškové prací prostředky obsahující bělidlo,
  - tekuté prací prostředky, přednostně pro prací programy s nízkou prací teplotou (max. 60 °C), pro všechny druhy tkanin nebo speciální prací prostředky pouze pro vlnu.
- Volba a množství pracího prostředku závisí na: typu tkaniny (jemné, vlněné, bavlněné prádlo, apod.), barvě oblečení, velikosti náplně, stupni zašpinění, teplotě praní a tvrdosti použité vody.
- Řiďte se pokyny na balení pracích prostředků a ostatních přísad, aniž byste překročili vyznačené maximální množství (**MAX**).
- Nemíchejte různé typy pracích prostředků.
- Menší množství pracího prostředku použijte tehdy, když:
  - perete malé množství prádla,
  - prádlo je lehce zašpiněné,
  - při praní se tvoří velké množství pěny.

- Když používáte prací tablety nebo kapsle, vždy je vložte do bubnu a nikoliv do dávkovače pracího prostředku.

### Nedostatečné množství pracího prostředku může způsobit:

- neuspokojivé výsledky praní,
- zšednutí náplně prádla,
- mastné oblečení,
- plíseň ve spotřebiči.

### Nadměrné množství pracího prostředku může způsobit:

- pěnivost,
- nižší prací účinek,
- nedostatečné máchání,
- větší dopad na životní prostředí.

## 12.4 Ekologické rady

Chcete-li ušetřit vodu i energii a přispět k ochraně životního prostředí, doporučujeme řídit se následujícími radami:

- **Normálně zašpiněné prádlo** můžete prát **bez předpírky**, čímž ušetříte prací prostředek, vodu i čas (a ochráníte tak i životní prostředí!).
- Plnění spotřebiče na **maximální kapacitu uvedenou u každého programu pomáhá snižovat spotřebu energie a vody**.
- Vhodným předběžným ošetřením můžete před praním odstranit skvrny a zašpiněná místa. Prádlo pak můžete vyprat při nižší teplotě.
- Pro použití správného množství pracího prostředku si prostudujte množství navržená výrobcem pracího prostředku a zkontrolujte tvrdost vody ve vašem vodovodním řádu. Viz „Tvrdost vody“.
- Nastavte **maximální možnou rychlost odstředování** u zvoleného pracího programu, **než budete vaše prádlo sušit v bubnové sušičce**. Ušetříte tím energii při sušení!

## 12.5 Tvrdost vody

Pokud je tvrdost vody ve vaší oblasti vysoká či střední, doporučujeme používat změkčovač vody určený pro pračky. V oblastech s měkkou vodou není změkčovač vody nutné používat.

Tvrdost vody ve vaší oblasti zjistíte u místní vodárenské společnosti.

Používejte správné množství změkčovače vody. Dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

## 13. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA



### VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.



Spotřebič je určen pouze k normálnímu používání v domácnosti.



Kapitolu si pečlivě přečtěte, abyste zajistili nejlepší údržbu a péči.

### 13.1 Rozvrh pravidelného čištění

#### Pravidelné čištění pomáhá prodloužit životnost vašeho spotřebiče.

Po každém programu nechte dvířka a dávkovač pracího prostředku lehce pootožené, abyste zajistili oběh vzduchu a vysušili vlhkost uvnitř spotřebiče: zabráníte tím vzniku plísní a nepříjemných pachů.

Pokud spotřebič delší dobu nepoužíváte: zavřete vodovodní kohoutek a vypojte spotřebič ze zásuvky.

#### Orientační plán pravidelného čištění:

|                                                       |                  |
|-------------------------------------------------------|------------------|
| Odstraňování vodního kamene                           | Dvakrát ročně    |
| Údržbové praní                                        | Jednou měsíčně   |
| Vyčištění těsnění víka                                | Každé dva měsíce |
| Vyčištění bubnu                                       | Každé dva měsíce |
| Vyčištění dávkovače pracího prostředku                | Každé dva měsíce |
| Vyčištění přírodní hadice a filtru přírodního ventilu | Dvakrát ročně    |

Následující odstavec vysvětluje, jak by se měla každá část čistit.

### 13.2 Odstraňování cizích předmětů



Před spuštěním vašeho programu se ujistěte, že jsou prázdné kapsy a všechny volné prvky jsou svázány. Viz „Plnění prádla“ v části „Rady a tipy“.

Odstraňte veškeré cizí předměty (jako např. kovové spony, knoflíky, mince, apod.), které naleznete ve filtru přírodní hadice a bubnu. Viz odstavce „Čištění bubnu“ a „Čištění filtru v přírodní hadici a filtru ventilu“. V případě potřeby se obraťte na autorizované servisní středisko.

### 13.3 Čištění vnějších ploch

Spotřebič čistěte pouze pomocí jemného mycího prostředku a vlažné vody. Všechny plochy důkladně osušte. Nepoužívejte drátěnky nebo jakékoliv drsné prostředky.



#### POZOR!

Nepoužívejte alkohol, rozpouštědla ani chemické výrobky.



#### POZOR!

Kovové plochy nečistěte pomocí prostředků na bázi chlóru.

### 13.4 Odstraňování vodního kamene



Pokud je tvrdost vody ve vaší oblasti vysoká či střední, doporučujeme používat odvápnovací prostředek určený pro pračky.

Pravidelně kontrolujte usazování vodního kamene v bubnu.

Běžné prací prostředky již obsahují přípravky na změkčování vody, přesto však doporučujeme občas spustit program s prázdným bubnem a přípravkem na odstraňování vodního kamene.

**i** Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

### 13.5 Údržbové praní

Opakované a dlouhodobé používání nízkoteplotních programů může způsobit usazování pracího prostředku, zbytků vláken či bakteriální růst uvnitř bubnu a vany. To může vést ke vzniku nepříjemných zápachů a plísní. K eliminaci těchto nánosů a vyčištění vnitřních částí spotřebiče pravidelně provádějte údržbové praní (alespoň jednou měsíčně).

**i** Viz část „Čištění bubnu“.

### 13.6 Čištění bubnu

Pravidelně kontrolujte buben, zda se na něm netvoří stopy rzi.

Vyčistěte buben pomocí speciálního přípravku na nerezovou ocel.

**i** Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

K důkladnému vyčištění:

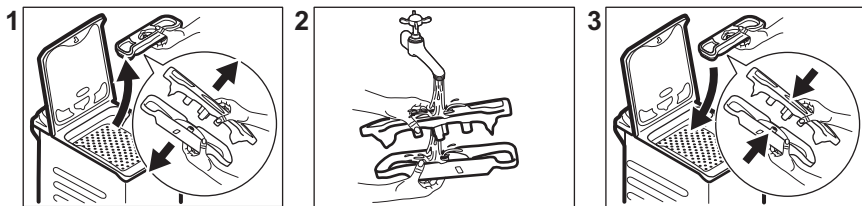
- Vyměte všechno prádlo z bubnu.
- Spust'te program Cottons s nejvyšší teplotou. Přidejte do prázdného bubnu malé množství práškového pracího prostředku, aby se vypláchly veškeré zbytky.

### 13.7 Těsnění víka

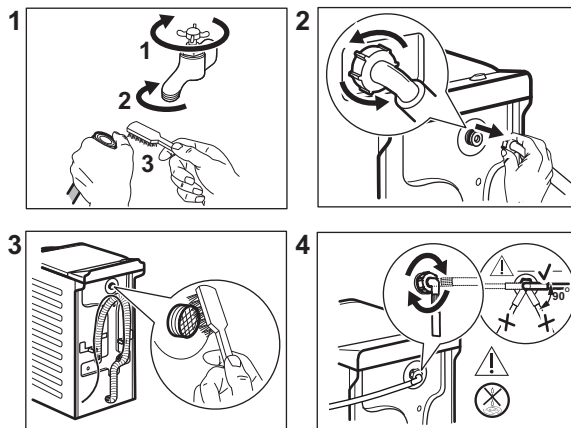
Pravidelně kontrolujte těsnění a odstraňte všechny předměty zachycené uvnitř. V případě potřeby těsnění očistěte pomocí čistícího prostředku na bázi čpavku tak, abyste nepoškrábali jeho povrch.

**i** Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

### 13.8 Čištění dávkovače pracího prostředku



## 13.9 Čištění přívodní hadice a filtru přívodního ventilu



### 13.10 Opatření proti vlivu mrazu

Pokud spotřebič instalujete v místě, kde může teplota klesnout na hodnoty kolem 0 °C, vypustte zbylou vodu z přívodní hadice a vypouštěcího čerpadla.

1. Vytáhněte zástrčku ze síťové zásuvky.
2. Zavřete vodovodní kohoutek.
3. Oba konce přívodní hadice vložte do nádoby a nechte z hadice vytéct vodu.

4. Vyprázdněte vypouštěcí čerpadlo. Viz nouzové vypouštění.
5. Když je vypouštěcí čerpadlo prázdné, namontujte přívodní hadici zpět.



#### VAROVÁNÍ!

Před opětovným použitím spotřebiče se ujistěte, že je okolní teplota vyšší než 0 °C.

Výrobce neručí za škody způsobené nízkými teplotami.

## 14. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD



#### VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

### 14.1 Výstražné kódy a možné závady

Spotřebič nezačne pracovat nebo se během provozu zastavuje. Nejprve zkuste najít řešení problému (viz tabulky).



#### VAROVÁNÍ!

Před každou kontrolou spotřebič vypněte.

U některých problémů se na displeji zobrazí výstražný kód a tlačítko Start/Pauza ►|| může začít nepřetržitě blikat:

| Problém | Možné řešení |
|---------|--------------|
|---------|--------------|

|                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>E 10</b><br>Spotřebič se neplní vodou správně.                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Zkontrolujte, zda je vodovodní kohoutek otevřený.</li> <li>• Ujistěte se, že není příliš malý tlak na přívodu vody. Ohledně těchto informací se obraťte na místní vodárenský podnik.</li> <li>• Ujistěte se, že není zanesený vodovodní kohoutek.</li> <li>• Ujistěte se, že přívodní hadice není přehnutá, poškozená či přiskřípnutá.</li> <li>• Ujistěte se, že je přívodní hadice správně umístěná.</li> <li>• Tento problém může být také způsoben zaneseným vypouštěcím okruhem. Obraťte se na autorizované servisní středisko.</li> <li>• Ujistěte se, že filtr na přívodní hadici a filtr na ventilu není ucpaný. Řiďte se částí „Čištění a údržba“.</li> </ul> |
| <b>E20</b><br>Spotřebič nevypouští vodu.                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ujistěte se, že není zanesený sifon.</li> <li>• Ujistěte se, že vypouštěcí hadice není přehnutá či přiskřípnutá.</li> <li>• Tento problém může být způsoben zaneseným vypouštěcím okruhem. Obraťte se na autorizované servisní středisko.</li> <li>• Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice správně umístěná.</li> <li>• Nastavte vypouštěcí program, pokud jste zvolili program bez vypouštěcí fáze.</li> <li>• Nastavte vypouštěcí program, pokud jste zvolili funkci, která končí s vodou ve vaně.</li> </ul>                                                                                                                                                         |
| <b>E91</b><br>Chyba v komunikaci mezi elektronickými prvky spotřebiče. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Program se nedokončil správně nebo se spotřebič vypnul příliš brzy. Zkuste, zda problém trvá i po vypnutí a zapnutí spotřebiče.</li> <li>• Pokud se výstražný kód na displeji zobrazí znovu, kontaktujte autorizované servisní středisko.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>EKO</b><br>Napájení ze sítě je nestabilní.                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Vyčkejte, dokud nebude napájení v síti stabilní.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |

Pokud se na displeji zobrazí jiné výstražné kódy, spotřebič vypněte a zapněte. Pokud problém přetrvává, obraťte se na autorizované servisní středisko.

V případě jiného problému s pračkou vyhledejte možná řešení v níže uvedené tabulce.

| Problém               | Možné řešení                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|-----------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Nespustil se program. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ujistěte se, že je zástrčka zapojená do síťové zásuvky.</li> <li>• Přesvědčte se, že víko spotřebiče a dvířka bubny jsou zavřené.</li> <li>• Ujistěte se, že není poškozená domovní pojistka či jistič.</li> <li>• Ujistěte se, že jste stiskli Start/Pauza .</li> <li>• Pokud je nastaven odložený start, zrušte jej nebo vyčkejte do konce odpočtu.</li> <li>• Vypněte funkci dětské bezpečnostní pojistky, pokud je zapnutá.</li> <li>• Zkontrolujte polohu voliče u zvoleného programu.</li> </ul> |

| Problém                                                               | Možné řešení                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Spotřebič se naplní vodou a okamžitě se vypustí.                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice ve správné poloze. Hadice může být umístěna příliš nízko. Viz „Pokyny k instalaci“.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Odstředovací fáze neprobíhá nebo prací program trvá déle než obvykle. | <ul style="list-style-type: none"> <li>Nastavte program odstředování.</li> <li>Tento problém může být způsoben zaneseným vypouštěcím okruhem. Obratě se na autorizované servisní středisko.</li> <li>Ručně rozložte prádlo v bubnu a spusťte odstředovací fázi znovu. Tento problém může být zapříčiněn potížemi s vyvážením.</li> </ul>                                                                                                 |
| Na podlaze je voda.                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ujistěte se, že spojky na vodních hadicích jsou těsné a neuniká z nich žádná voda.</li> <li>Ujistěte se, že přívodní a vypouštěcí hadice není poškozená.</li> <li>Ujistěte se, že používáte správný prací prostředek ve správném množství.</li> </ul>                                                                                                                                             |
| Nelze otevřít víko spotřebiče.                                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ujistěte se, že nebyl zvolen prací program, který končí s vodou v bubnu.</li> <li>Ujistěte se, že se prací program dokončil.</li> <li>Nastavte vypouštěcí či odstředovací program, pokud je v bubnu voda.</li> <li>Ujistěte se, že je spotřebič zapojen do elektrické sítě.</li> <li>Tento problém může být způsoben poruchou spotřebiče. Kontaktujte autorizované servisní středisko.</li> </ul> |
| Spotřebič vydává nezvyklý hluk a vibruje.                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>Ujistěte se, že je spotřebič správně vyrovnán. Viz „Pokyny k instalaci“.</li> <li>Ujistěte se, že jste odstranili veškerý obalový materiál a přepravní šrouby. Viz „Pokyny k instalaci“.</li> <li>Do bubnu přidejte více prádla. Může se jednat o příliš malou náplň.</li> </ul>                                                                                                                  |
| Délka programu se zvyšuje či snižuje během provádění programu.        | <ul style="list-style-type: none"> <li>Systém SensiCare System dokáže upravit délku programu na základě typu a množství prádla. Viz „Detekce náplně SensiCare System“ v kapitole „Denní používání“.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                           |
| Neuspokojivé výsledky praní.                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>Zvyšte množství pracího prostředku nebo použijte jiný.</li> <li>Před vypráním prádla odstraňte odolné skvrny pomocí speciálního přípravku.</li> <li>Nastavte správnou teplotu.</li> <li>Snižte náplň prádla.</li> </ul>                                                                                                                                                                           |
| Příliš mnoho pěny v bubnu během pracího programu.                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>Snižte množství pracího prostředku.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |

Po kontrole spotřebič zapněte. Program bude pokračovat od okamžiku, ve kterém byl přerušen.

Pokud se problém objeví znovu, obraťte se na autorizované servisní středisko.

Potřebné údaje pro servisní středisko najdete na typovém štítku.

## 15. ÚDAJE O SPOTŘEBĚ

### 15.1 Úvod



Tento návod k použití udává dvě různé tabulky, aby vyhověl postupnému přechodu z jednoho nařízení na druhé:

- Nařízení EU 1061/2010, platné do 28. února 2021, se týká tříd energetické účinnosti od **A+++** do **D**,
- Nařízení EU 2019/2023, platné od 1. března 2021, se týká tříd energetické účinnosti od **A** do **G** nastavených v rámci nařízení EU 2019/2014.



Podrobné informace o energetickém štítku naleznete na webovém odkazu **www.theenergylabel.eu**.



QR kód na energetickém štítku dodaném se spotřebičem nabízí internetový odkaz na informace týkající se výkonu spotřebiče v databázi EU EPREL. Uchovejte si energetický štítek pro referenční potřeby s návodem k použití a všemi ostatními dokumenty dodanými s tímto spotřebičem.

Rovněž lze tyto informace nalézt v databázi EPREL prostřednictvím odkazu **<https://eprel.ec.europa.eu>** a pomocí názvu modelu a výrobního čísla, které naleznete na typovém štítku spotřebiče. Umístění výrobního štítku naleznete v části „Popis spotřebiče“.

### 15.2 Popis

|              |                                                                                                                                  |               |                        |
|--------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|------------------------|
| <b>kg</b>    | Náplň prádla.                                                                                                                    | <b>h:mm</b>   | Délka programu.        |
| <b>kWh</b>   | Spotřeba energie.                                                                                                                | <b>°C</b>     | Teplota prádla.        |
| <b>Litry</b> | Spotřeba vody.                                                                                                                   | <b>ot/min</b> | Rychlost odstředování. |
| <b>%</b>     | Zbytková vlhkost na konci odstředovací fáze. Čím vyšší je odstředovací rychlost, tím vyšší je hlučnost a nižší zbytková vlhkost. |               |                        |



Hodnoty a délka programu se mohou lišit v závislosti na různých podmínkách (např. na teplotě místnosti, teplotě a tlaku vody, velikosti náplně a typu prádla, napájecím napětí), a také pokud změníte výchozí nastavení programu.

### 15.3 Podle nařízení Komise EU č. 2019/2023

| Eco 40-60 program | kg  | kWh   | Litry | h:mm | %  | °C | ot/<br>min <sup>1)</sup> |
|-------------------|-----|-------|-------|------|----|----|--------------------------|
| Plná náplň        | 6   | 1.080 | 48    | 3:10 | 60 | 47 | 951                      |
| Poloviční náplň   | 3   | 0.590 | 39    | 2:25 | 60 | 39 | 951                      |
| Čtvrtinová náplň  | 1,5 | 0.635 | 39    | 2:25 | 62 | 39 | 951                      |

1) Maximální rychlost odstředování.

#### Spotřeba energie v různých režimech

| Vypnuto (W)                                         | Pohotovostní režim (W) | Odložený start (W) |
|-----------------------------------------------------|------------------------|--------------------|
| 0.48                                                | 0.48                   | 4.00               |
| Doba do režimu Vypnuto/Pohotovost je max. 15 minut. |                        |                    |

### 15.4 V souladu s normou 1061/2010

| Standardní programy pro bavlnu.                                 | Náplň (kg) | Spotřeba energie (kWh) | Spotřeba vody (litry) | Přibližná délka programu (minuty) | Zbytková vlhkost (%) <sup>1)</sup> |
|-----------------------------------------------------------------|------------|------------------------|-----------------------|-----------------------------------|------------------------------------|
| Pro standardní bavlnu při 60 °C:<br>Nastavte Eco 40-60 na 60 °C | 6          | 0,80                   | 43                    | 247                               | 60                                 |
| Pro standardní bavlnu při 60 °C:<br>Nastavte Eco 40-60 na 60 °C | 3          | 0,54                   | 33                    | 185                               | 60                                 |
| Pro standardní bavlnu při 40 °C:<br>Nastavte Eco 40-60 na 30 °C | 3          | 0,49                   | 34                    | 179                               | 60                                 |

1) Na konci odstředovací fáze.

| Režim vypnuto (W)                                                                                                 | Režim zapnuto (W) |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|
| 0.48                                                                                                              | 0.48              |
| Údaje ve výše uvedené tabulce splňují nařízení Evropské komise 1015/2010, kterým se provádí směrnice 2009/125/ES. |                   |

## 15.5 Běžné programy



Tyto hodnoty jsou pouze informační.

| Program                           | kg | kWh  | Litry | h:mm | %  | °C | ot/<br>min <sup>1)</sup> |
|-----------------------------------|----|------|-------|------|----|----|--------------------------|
| Cottons <sup>2)</sup><br>90 °C    | 6  | 2.45 | 85    | 3:25 | 60 | 85 | 1000                     |
| Cottons<br>60 °C                  | 6  | 1.80 | 85    | 3:25 | 60 | 55 | 1000                     |
| Cottons 20 <sup>3)</sup><br>20 °C | 6  | 0.40 | 85    | 2:45 | 60 | 20 | 1000                     |
| Synthetics<br>40 °C               | 3  | 0.65 | 55    | 2:10 | 37 | 40 | 1000                     |
| Delicates <sup>4)</sup><br>30 °C  | 2  | 0.35 | 50    | 1:00 | 37 | 30 | 1000                     |
| Wool<br>30 °C                     | 1  | 0.20 | 35    | 1:10 | 32 | 30 | 1000                     |

1) Referenční ukazatel rychlosti odstředování.

2) Vhodné k praní velmi zašpiněných textilií.

3) Vhodné k praní lehce zašpiněného bavlněného prádla.

4) Také funguje jako rychlý prací program pro lehce zašpiněné prádlo.

## 16. STRUČNÝ PŘEHLED

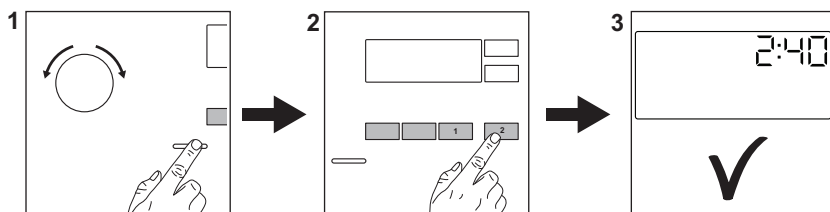
### 16.1 Denní používání

Zasuňte zástrčku do zásuvky.

Otevřete vodovodní kohoutek.

Vložte prádlo.

Nasypte nebo nalijte prací prostředek a další prostředky do příslušné komory v dávkovači.



1. Stisknutím tlačítka **Zap./Vyp.** zapnete spotřebič. Pootočte voličem

programů na volbu požadovaného programu.

2. Pomocí příslušných dotykových tlačítek nastavte požadované funkce (1). Program spustíte stisknutím tlačítka **Start/Pauza**  (2).
3. Spotřebič se zapne.

Na konci programu vyjměte prádlo.

Stisknutím tlačítka **Zap./Vyp.** vypnete spotřebič.

## 16.2 Programy

| Programy                                                                                              | Náplň                                    | Popis spotřebiče                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Eco 40-60</b>                                                                                      | 6 kg                                     | Bílá a barevná bavlna. Běžně zašpiněné prádlo.                                                        |
| <b>Cottons</b>                                                                                        | 6 kg                                     | Bílá a barevná bavlna.                                                                                |
| <b>Synthetics</b>                                                                                     | 3 kg                                     | Prádlo ze syntetických nebo směsových tkanin.                                                         |
| <b>Delicates</b>                                                                                      | 2 kg                                     | Prádlo ze jemných tkanin jako akryl, viskóza, polyester.                                              |
| <b>Rapid 14min</b>                                                                                    | 1,5 kg                                   | Syntetické a směsové tkaniny. Lehce zašpiněné prádlo a oblečení k osvěžení.                           |
| <b>Rinse</b>                                                                                          | 6 kg                                     | Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a velmi jemných tkanin. Program pro máchání a odstředění.         |
| <b>Spin/Drain</b>                                                                                     | 6 kg                                     | Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a velmi jemných tkanin. Program pro odstředění a vypouštění vody. |
|  <b>Anti-allergy</b> | 6 kg                                     | Bílé bavlněné prádlo. Tento program pomáhá odstraňovat mikroby a bakterie.                            |
| <b>Baby</b>                                                                                           | 2 kg                                     | Šetrný program vhodný pro dětské prádlo.                                                              |
|  <b>Silk</b>        | 0,5 kg                                   | Speciální program pro hedvábí, které lze prát v pračce, a smíšené syntetické prádlo.                  |
|  <b>Wool</b>       | 1 kg                                     | Vlna vhodná ke praní v pračce, ručně praná vlna a jemné kusy prádla.                                  |
| <b>Sport</b>                                                                                          | 3 kg                                     | Sportovní oblečení.                                                                                   |
|  <b>Outdoor</b>    | 2 kg <sup>1)</sup><br>1 kg <sup>2)</sup> | Moderní venkovní sportovní oblečení.                                                                  |
| <b>Denim</b>                                                                                          | 2 kg                                     | Džínové oblečení.                                                                                     |

<sup>1)</sup> Prací program.

<sup>2)</sup> Prací program a fáze pro obnovu voděodolnosti.

## 17. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Recyklujte materiály označené symbolem . Obaly vyhodte do příslušných odpadních kontejnerů k recyklaci. Pomáhejte chránit životní prostředí a lidské zdraví a recyklovat elektrické a elektronické spotřebiče

určené k likvidaci. Spotřebiče označené příslušným symbolem  nelikvidujte spolu s domovním odpadem. Spotřebič odevzdejte v místním sběrném dvoře nebo kontaktujte místní úřad.

# SISUKORD

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| 1. OHUTUSINFO.....               | 36 |
| 2. OHUTUSJUHISED.....            | 37 |
| 3. TOOTE KIRJELDUS.....          | 39 |
| 4. TEHNILISED ANDMED.....        | 40 |
| 5. PAIGALDAMINE.....             | 40 |
| 6. JUHTPANEEL.....               | 43 |
| 7. VALIKUKETAS JA NUPUD.....     | 44 |
| 8. PROGRAMMID.....               | 46 |
| 9. SEADED.....                   | 51 |
| 10. ENNE ESIMEST KASUTAMIST..... | 51 |
| 11. IGAPÄEVANE KASUTAMINE.....   | 52 |
| 12. VIHJEID JA NÄPUNÄITEID.....  | 55 |
| 13. HOOLDUS JA PUHAUSTUS.....    | 57 |
| 14. VEAOTSING.....               | 59 |
| 15. TARBIMISVÄÄRTUSED.....       | 62 |
| 16. KIIRJUHEND.....              | 64 |

## MÕELDES SINULE

Täname teid selle Electroluxi seadme ostmise eest. Olete valinud toote, mille loomisel on rakendatud pikaajast professionaalset kogemust ja innovatsiooni. Nutika ja stiilse disaini kõrval ei ole unustatud ka teid. Ükskõik, millal Te seda ka ei kasuta – suurepärase tulemustes võite Te alati alati kindel olla.

Teretulemast Electroluxi!

**Külastage meie veebisaiti:**



Nõuandeid, brošüüre, veaotsingu, teavet teeninduse ja parandusvõimaluste kohta:

**[www.electrolux.com/support](http://www.electrolux.com/support)**



Registreerige oma toode parema teeninduse saamiseks:

**[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)**



Ostke lisaseadmeid, tarvikuid ja originaalvaruosi:

**[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)**

## KLIENDITEENINDUS

Soovitame alati kasutada originaalvaruosi.

Teenindusse pöördumisel peaksid teil olema varuks järgmised andmed: Mudel, tootenumber (PNC), seerianumber.

Andmed leiate seadme andmesildilt.

⚠ Hoiatus / oluline ohutusinfo

ℹ Üldine informatsioon ja nõuanded

🌿 Keskkonnateave

Jäetakse õigus teha muutusi.

## 1. ⚠ OHUTUSINFO

Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege kaasasolev juhend tähelepanelikult läbi. Tootja ei võta endale vastutust vigastuste või varalise kahju eest, mis on tingitud paigaldusnõuete eiramisest või väärist kasutusest. Hoidke kasutusjuhend kindlas kohas alles, et saaksite seda vajadusel vaadata.

### 1.1 Laste ja ohustatud inimeste turvalisus

- Üle 8-aastased lapsed ning füüsilise, sensoorse või vaimse erivajadusega või oskuste ja teadmisteta inimesed võivad seda seadet kasutada vaid järelvalve olemasolul ja juhul, kui neid on õpetatud seadet turvaliselt kasutama ning nad mõistavad seadme kasutamise kaasnemaid ohte.
- Lapsed vanuses 3 kuni 8 aastat ning raske või keerulise puudega isikud tuleks hoida seadmest eemal, kui neil ei saa pidevalt silma peal hoida.
- Alla 3-aastased lapsed tuleks seadmest eemal hoida, kui täiskasvanu nende tegevust ei jälgi.
- Ärge lubage lastel seadmega mängida.
- Hoidke pakendimaterjal lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage see nõuetekohaselt.
- Hoidke pesuained lastele kättesaamatuna.
- Hoidke lapsed ja väikesed koduloomad seadmest eemal, kui selle uks on lahti.
- Ilma järelvalveta ei tohi lapset seadet puhastada ega hooldustoiminguid läbi viia.

### 1.2 Üldine ohutus

- Ärge muutke seadme tehnilisi omadusi.
- See seade on mõeldud kasutamiseks koduses majapidamises või muudes sarnastes kohtades, näiteks:
  - personalile mõeldud köökides kauplustes, kontorites ja mujal;

- klientide poolt hotellides, motellides ja muudes majutuskohdades;
- ühiskasutuses – kortermajades või pesumajades.
- Ärge ületage maksimumkogust 6 kg (vt jaotist "Programmitabel").
- Kasutatav veesurve veevarustuse ühenduskoha sisenemispunktis peab olema vahemikus 0,5 baari (0,05 MPa) kuni 8 baari (0,8 MPa).
- Põhjal olevaid ventilatsioonivahendeid ei tohi vaipkatte, mati või muu taolise materjaliga tõkestada.
- Seadme veevarustusega ühendamisel tuleb kasutada uusi kaasasolevaid voolikukomplekte või volitatud hoolduskeskusest saadud uusi voolikukomplekte.
- Vanu voolikukomplekte kasutada ei tohi.
- Kui toitejuhe on vigastatud, laske see elektriohutuse tagamiseks välja vahetada tootja, selle volitatud hooldekeskuse või vastavat kvalifikatsiooni omava isiku poolt.
- Enne mis tahes hooldust lülitage seade alati välja ja eemaldage toitepistik pistikupesast.
- Ärge kasutage seadme puhastamiseks survestatud vee- ega aurupihustit.
- Puhastage seadet niiske lapiga. Kasutage ainult neutraalseid pesuaineid. Ärge kasutage abrasiivseid tooteid, küürimisšvamme, lahusteid ega metallist esemeid.

## 2. OHUTUSJUHISED

### 2.1 Paigaldamine



Paigaldamisel tuleb järgida kehtivaid kohalikke eeskirju.

- Eemaldage kogu pakend ja transpordipoldid, sealhulgas kummihari koos plastist vahepuksiga.
- Pange transpordipoldid kindlasse kohta hoiule. Kui seadet tahetakse teise kohta viia, tuleb transpordipolte kasutada trumli paigalekinnitamiseks, et vältida seadme kahjustamist.
- Kuna seade on raske, olge selle liigutamisel ettevaatlik. Kasutage töökindaid ja kinnisi jalanõusid.
- Järgige seadmega kaasasolevaid paigaldusjuhiseid.
- Kahjustatud seadet ei tohi paigaldada ega kasutada.
- Ärge paigutage seadet kohta, kus temperatuur jääb alla 0 °C või kohta, kus see puutub kokku välisõhuga.
- Seadme alla jääv põrand peab olema sile, stabiilne, kuumakindel ja puhas.
- Veenduge, et seadme ja põranda vahel oleks tagatud õhuringlus.

- Kui te seadme püsivalt oma kohale asetate, jälgige loodi kasutades, et see oleks täiesti rõhtsalt. Vastasel juhul tõstke või langetage tugijalgu.
- Ärge paigaldage seadet põrandas oleva äravoolukoha peale.
- Ärge pritsige seadmele vett ega laske sel kokku puutuda liigse niiskusega.
- Ärge paigaldage seadet kohta, kus selle kaant ei saa täielikult avada.
- Ärge asetage seadme alla võimaliku lekkevee kogumiseks anumaid. Sobivate tarvikute kohta saate lisateavet volitatud teeninduskeskusest.

## 2.2 Elektriühendus



### HOIATUS!

Tulekahju- ja elektrilöögioht!

- Seade peab olema maandatud.
- Kasutage alati nõuetekohaselt paigaldatud elektriohutut pistikupesa.
- Kontrollige, kas andmepladil olevad elektriandmed vastavad teie kohaliku vooluvõrgu näitajatele.
- Ärge kasutage mitmikpistikuid ega pikenduskaableid.
- Veenduge, et te ei vigastaks toitepistikut ega -juhet. Kui seadme toitekaabel tuleb välja vahetada, siis pöörduge meie hoolduskeskuse.
- Ühendage toitepistik seinakontakti alles pärast paigalduse lõpuleviimist. Veenduge, et pärast paigaldamist säilib juurdepääs toitepistikule.
- Ärge katsuge toitejuhet ega toitepistikut märgade kätega.
- Seadet vooluvõrgust eemaldades ärge tõmmake toitekaablist. Võtke alati kinni pistikut.

## 2.3 Veeühendus

- Vältige veevoolikute kahjustamist.
- Enne ühendamist uute või pikalt kasutamata torudega või pärast parandustöid või uute seadeldiste (nt veemöödikute) paigaldamist laske veel mõnda aega voolata, kuni see on puhas ja selge.
- Seadme esmakordsel kasutamisel ja pärast seda kontrollige, ega kuskil pole lekkeid.

- Ärge kasutage pikendusvoolikut, kui sisselaskevoolik lühikeseks jääb. Sisselaskevooliku asendamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskuse poole.
- Seadme lahtipakkimisel võib näha, et vesi voolab tühjendusvoolikust välja. Selle põhjuseks on tehases läbi viidud seadme testimine koos veega.
- Tühjendusvoolikut saab pikendada maksimaalselt pikkuseni 400 cm. Uue vooliku ja pikenduse saamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskuse poole.
- Veenduge, et pärast paigaldamist säilib juurdepääs kraanile.

## 2.4 Kasutamine



### HOIATUS!

Vigastuse, elektrilöögi, tulekahju, põletuste või seadme kahjustamise oht!

- Järgige pesuainepakendil olevaid ohutusjuhiseid.
- Ärge pange süttivaid või süttiva ainega määratud esemeid seadmesse, selle lähedusse või peale.
- Ärge peske masinas riidesemeid, mis on õlised, rasvased või määrdeainetega määratud. See võib kahjustada pesumasina kummist osi. Enne masinasse panekut tuleks selliseid esemeid eelnevalt käsitsi pesta.
- Kõik metallist esemed peavad olema riide küljest eemaldatud.

## 2.5 Teenindus

- Seadme parandamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Kasutage ainult originaalvaruosi.
- Pidage meeles, et kui olete parandanud seadet ise või lasknud seda teha ebapädeval isikul, võib see kahjustada seadme ohutust ja muuta garantii kehtetuks.
- Pärast mudeli tootmise lõpetamist on 10 aasta jooksul saadaval järgmised tagavaraosad: mootorid ja mootoriharjad, mootori ja trumli ülekanne, pumbad, amortisaatorid ja

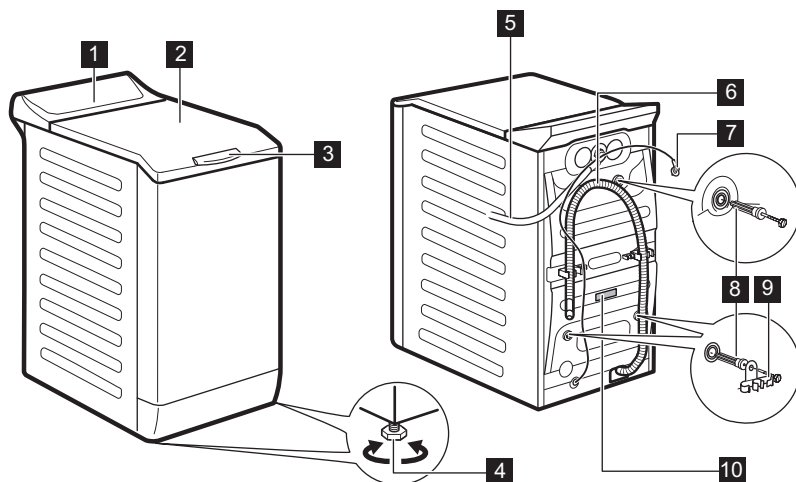
vedrud, pesutrummel, trumliraam ja vastavad kuullaagrid, kuumutid ja kuumutuselemendid, torud ja nende juurde kuuluvad tarvikud, sealhulgas voolikud, ventiilid, filtrid ja veesulgurid, trükkplaadid, elektroonilised ekraanid, surveülilid, termostaadid ja sensorid, tarkvara ja püsivara, sealhulgas seadistatud tarkvara, uks, uksehing ja -tihendid, muud tihendid, ukse lukumehhanism, plastikust lisatarvikud, näiteks pesuainejaoturid. Pidage meeles, et mõned tagavaraosad on saadaval ainult ametlikele parandajatele ning et mõned tagavaraosad ei pruugi kõigile mudelitele sobida.

## 3. TOOTE KIRJELDUS

### 3.1 Seadme omadused

Teie uus pesumasin vastab kõigile kaasaegsetele nõuetele vee, energia ja pesuaine tõhusa tarbimise ja kasutamise ning riiete säästliku hoolduse osas.

### 3.2 Seadme ülevaade



- 1 Juhtpaneel
- 2 Kaas
- 3 Kaane käepide
- 4 Jalad seadme loodimiseks

## 2.6 Jäätmekäitlus



### HOIATUS!

Lämbumis- või vigastusoh!

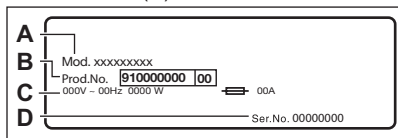
- Eemaldage seade vooluvõrgust ja veevarustusest.
- Lõigake elektrijuhe seadme lähedalt läbi ja visake ära.
- Eemaldage uksekäepide, et vältida laste või lemmikloomade trumliste lõksujäämist.
- Seadme äraviskamisel tuleb järgida elektri- ja elektrooniliste jäätmete kõrvaldamise (WEEE) kohalikke eeskirju.

- Heade pesutulemuste saamiseks reguleerib **SensiCare-süsteem** trumlis oleva pesu minimaalse ajaga pesemiseks automaatselt programmi kestust.

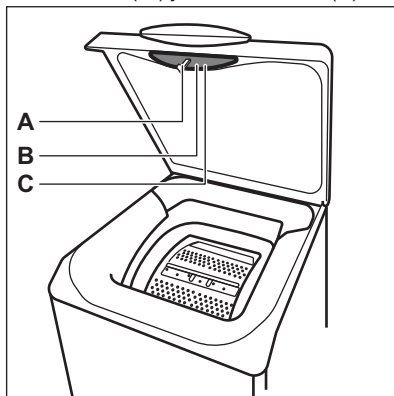
**9** Voolikutugi

Teave toote registreerimiseks.

**Andmesilt** sisaldab mudeli nimetust (A), tootenumbrit (B), elektrinäitajaid (C) ja seerianumbrit (D).

**10** Andmesilt

**infosilt** sisaldab mudeli nimetust (A), tootenumbrit (B) ja seerianumbrit (C).



## 4. TEHNILISED ANDMED

|                                                                                                                                           |                                          |                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|---------------------------------------|
| Mõõdud                                                                                                                                    | Laius/ kõrgus/ kogusügavus               | 39,7 cm /90,8 cm /59,9 cm             |
| Elektriühendus                                                                                                                            | Pinge<br>Üldvõimsus<br>Kaitse<br>Sagedus | 230 V<br>2200 W<br>10 A<br>50 Hz      |
| Kaitsekate hoiab ära tahkete osakeste ja niiskuse juurdepääsu, välja arvatud kohtades, kus madalpinge-seadmel puudub kaitse niiskuse eest |                                          | IPX4                                  |
| Veevarustuse surve                                                                                                                        | Min<br>Maks                              | 0,5 bar (0,05 MPa)<br>8 bar (0,8 MPa) |
| Veevarustus <sup>1)</sup>                                                                                                                 |                                          | Külm vesi                             |
| Maksimumkogus                                                                                                                             | Puuvill                                  | 6 kg                                  |
| Pöörlemiskiirus                                                                                                                           | Maksimaalne pöörlemiskiirus              | 951 p/min                             |

<sup>1)</sup> Ühendage vee sisselaskevoolik 3/4" keermega kraani külge.

## 5. PAIGALDAMINE

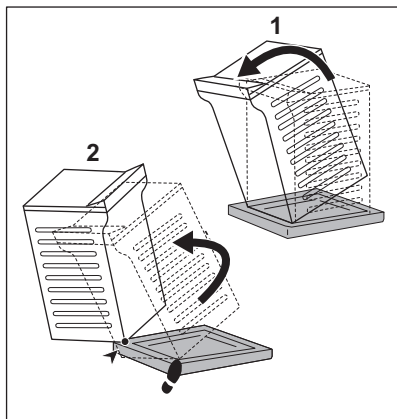


### HOIATUS!

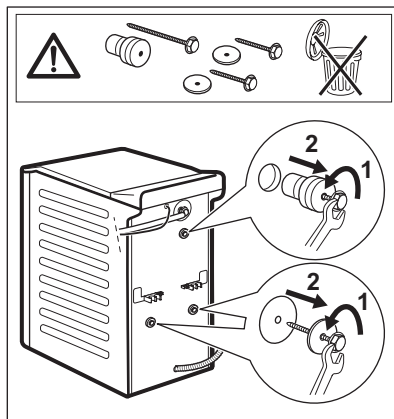
Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

## 5.1 Lahtipakkimine ja paigaldamine

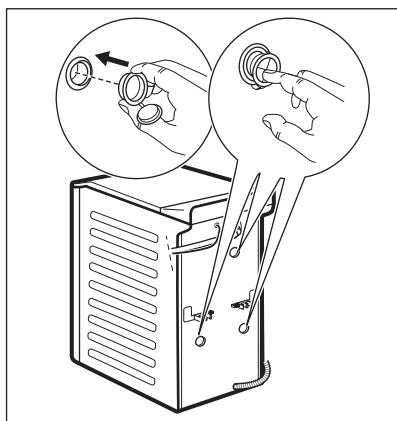
1.



2.



3.



4.



Soovitav on pakend ja transpordipoldid võimaliku hilisema transportimise tarbeks alles hoida.

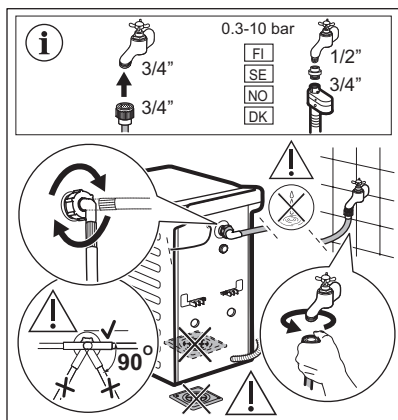
Reguleerige seadme asendit, et vältida vibratsiooni, müra ja liikumist seadme töötamise ajal.



### HOIATUS!

Ärge asetage loodimise eesmärgil seadme jalgade alla pappi, puitu või sarnaseid materjale.

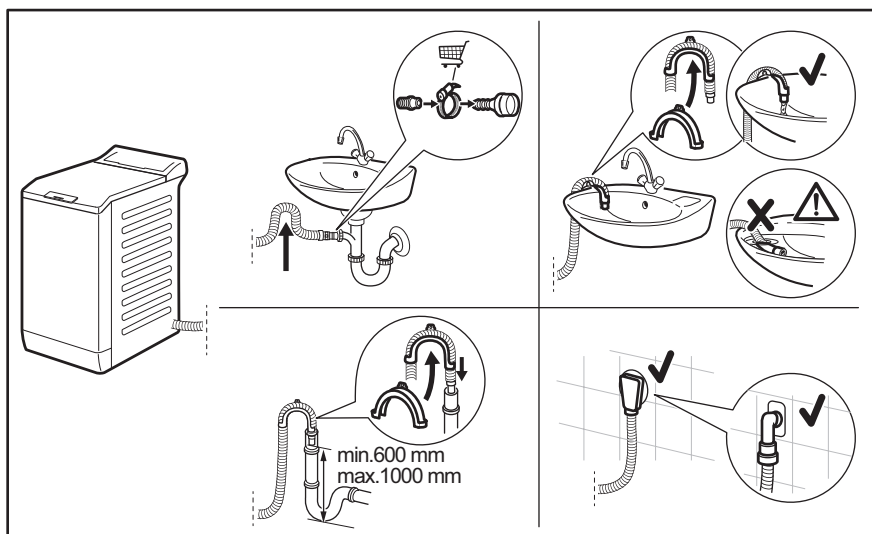
## 5.2 Sisselaskevoolik



Seadmega kaasasolevad tarvikud võivad mudelist olenevalt olla erinevad.

**i** Veenduge, et voolikud oleksid täiesti terved ja et ühenduskohad ei lekiks. Ärge kasutage pikendusvoolikut, kui sisselaskevoolik lühikeseks jääb. Sisselaskevooliku asendamiseks pöörduge teeninduskeskuse poole.

## 5.3 Veest tühjendamine



Tühjendusvoolik peab olema 600 kuni 1000 mm kõrgusel.

Tühjendusvooliku saab pikendada maksimaalselt 4000 millimeetrit. Muu tühjendus- või pikendusvooliku hankimiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.

## 5.4 Elektriühendus

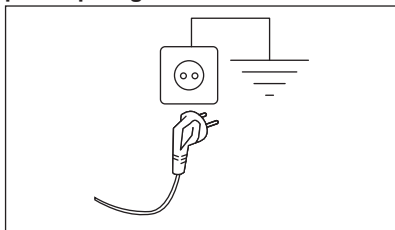
Kui paigaldustööd on lõpetatud, võite toitejuhtme seinakontakti ühendada.

Vajalikud elektrinäitajad leiате seadme ukse siseküljel olevalt andmesildilt ja jaotisest "Tehnilised andmed".

Veenduge, et need vastavad teie toitevõrgu näitajatele.

Kontrollige, et teie kodune elektrivõrk suudab maksimumkoormusele vastu pidada; arvestage siinjuures ka teisi kasutatavaid seadmeid.

**Ühendage seade maandatud pistikupesaga.**



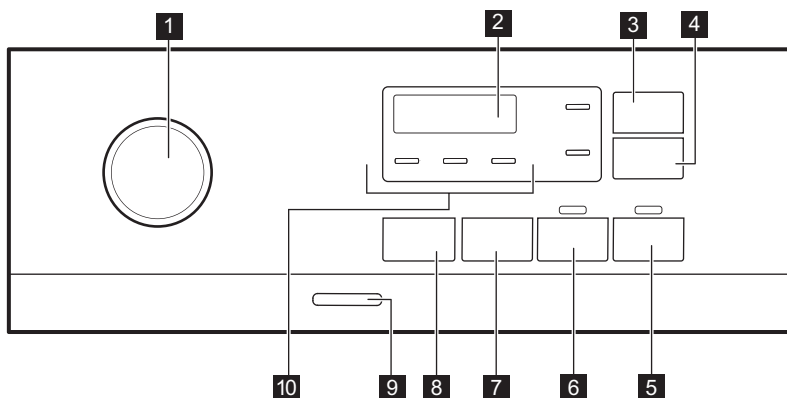
Pärast seadme paigaldamist tuleb tagada hõlbus juurdepääs toitekaablile.

Seadmega seotud elektritööde läbiviimiseks pöörduge meie volitatud klienditeeninduse poole.

Tootja ei vastuta ühegi kahjustuse või vigastuse eest, mis on tingitud eelnimetatud ohutusmeetmete eiramisest.

## 6. JUHTPANEEL

### 6.1 Juhtpaneeli kirjeldus



- 1** Programminupp
- 2** Ekraan
- 3** Ajasääst puutenupp 
- 4** Viitkäivitus puutenupp 
- 5** Start/paus puutenupp 
- 6** Eelpesu puutenupp 
- 7** Spin vähendamisvalikute puutenupp 

- 8** Temperatuur puutenupp 
- 9** Sisse/välja nupp
- 10** Indikaatorid:
  - Lisaloputus 
  - Öötsükkel 
  - Loputusvee hoidmine 

## 6.2 Ekraan

|  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <b>A</b> Lukustatud kaane indikaator.                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|  | <b>B</b> Lapseluku indikaator.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|  | <b>C</b> Digitaalne indikaator võib näidata: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Programmi kestust (nt 2:40).</li> <li>• Viivituse kestust (nt 2h).</li> <li>• Tsükli lõppu (000).</li> <li>• Hoiatuskoode (nt E20).</li> <li>• Temperatuuri (88°).</li> <li>• Pöörlemiskiirust (1888, tsentrifuugimiseta valiku indikaator - - -).</li> </ul> |

## 7. VALIKUKETAS JA NUPUD

### 7.1 Sissejuhatus



Valikuid/funktsioone ei saa kõigi pesuprogrammidega valida. Kontrollige valikute/funktsioonide ja programmide omavahelist sobivust jaotisest "Programmitabel". Valikud/funktsioonid võivad ka teineteist välistada; sel juhul ei lase seade omavahel mittedobivaid valikuid/funktsioone valida.

### 7.2 Ajasääst

See valik on soovitatav juhul, kui soovitate pesuprogrammi lühendada.

Kasutage seda funktsiooni kergelt või tavaliselt määratud pesu puhul või värskendamiseks.

Programmi lühendamiseks puudutage nuppu **üks kord**.

Kui pesukogus on väiksem, puudutage kiirprogrammi valimiseks nuppu **kaks korda**.

Iga puudutuse järgselt kuvatakse ekraanil uus programmikestus. Vastav

indikaator põleb. See valik pole kõigi programmidega kättesaadav. Lisateabe saamiseks lugege programmivalikute ühilduvuse kohta peatükis "Programmid".

### 7.3 Viitkäivitus

Selle valikuga saate programmi alguse endale sobivamale ajale edasi lükata.

Puudutage järjest nuppu, et valida vajalik viivitusaeg. Aeg pikeneb 1-tunniste sammudena kuni 20 tunnini.

Pärast nupu Start/paus puudutamist süttib vastav indikaator ja valitud viivitusaeg ning seade alustab pöördloendust. Kaas on lukustatud.

### 7.4 Start/paus

Seadme käivitamiseks, peatamiseks või käimasoleva programmi katkestamiseks puudutage nuppu Start/paus .

### 7.5 Eelpesu

Selle valikuga saate lisada pesuprogrammile eelpesu tsükli.

Vastav indikaator põleb.

- Kasutage seda funktsiooni pesuprogrammile 30 °C eelpesutsükli lisamiseks.  
See valik sobib tugevasti määratud pesu, eeskätt liivaste, tolmuste, mudaste jms riiete puhul.

 See valik võib pikendada programmi kestust.

## 7.6 Tsentrifugimine

Programmi valimisel valib seade automaatselt maksimaalse pöörlemiskiiruse, välja arvatud programmiga Denim.

**Vajutage seda nuppu, et valida täiendavad pöörlemisvalikud:**

- **Vähendage pöörlemiskiirust.** Ekraanil kuvatakse ainult valitud programmiga saadaolevad pöörlemiskiirused.
- Ekraanile ilmub valik

**Tsentrifugimiseta** – – –

Valige see funktsioon, kui soovite tsentrifugimistsükliid välja lülitada. Seade teostab ainult valitud pesuprogrammi tühjendustsükli. Valige see funktsioon väga õrnade kangaste puhul. Loputustsükkel kasutab mõne pesuprogrammi puhul rohkem vett.

- **Loputusvee hoidmine**  . Süttib vastav indikaator. Lõputsentrifugimist ei teostata. Viimane loputusvesi jäetakse trumliisse, et riided ei kortsuks. Pesuprogrammi lõpus jääb vesi trumliisse. Kaas jääb lukustatuks ja trummel pöörleb regulaarselt, et vältida riiete kortsustumist. Kaane avamiseks tuleb vesi seadmest välja lasta.  
Puudutades nuppu Start/paus , teostab seade tsentrifugimistsükli ja laseb vee välja.

- **Öötsükkel**  . Süttib vastav indikaator. Vahepealne ja lõputsentrifugimine teostatakse õrnemalt ja programm lõpeb trumliisse jäetava veega. Nii vähendatakse esemete kortsustumist. Kaas jääb lukustatuks. Trummel pöörleb regulaarselt, et vähendada kortsustumist. Kaane avamiseks tuleb vesi seadmest välja lasta. Kuna tegemist on väga vaikse programmiga, sobib see kasutamiseks öösel, mil saab kasutada ka odavamat elektrit. Mõne programmi puhul kasutatakse loputamisel rohkem vett.

Puudutades nuppu Start/paus , teostab seade ainult tühjendustsükli.

-  Umbes 18 tunni pärast tühjeneb seade automaatselt veest.

## 7.7 Temperatuur

Pesuprogrammi valimisel soovib seade automaatselt vaiketemperatuuri.

Puudutage järjest seda nuppu, kuni ekraanile ilmub soovitud temperatuuri näit.

Kui ekraanil kuvatakse indikaatorid , ei kuumuta seade vett.

## 7.8 Sisse/välja

Seadme sisse- või väljalülitamiseks vajutage paar sekundit seda nuppu. Seadme sisse- või väljalülitamisel kõlavad kaks erinevat heli.

Kuna ooterežiimi funktsioon lülitab seadme automaatselt mõne minuti pärast energia kokkuhoidmise nimel välja, tuleb see teil uuesti sisse lülitada.

Täpsemat teavet leiate peatükis Igapäevane kasutamine olevast jaotisest Ooterežiim.

## 8. PROGRAMMID

### 8.1 Programmitabel

| Programm<br>Vaiketempe-<br>ratuur<br>Temperatuuri-<br>vahemik   | Aluseks<br>võetud<br>pöörle-<br>miskiirus<br>Pöörle-<br>miskiiruse<br>vahemik<br>[p/min ] | Maksi-<br>mum-<br>kogus | Programmi kirjeldus<br>(Pesu ja määrdumise tüüp)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Eco 40-60<br>40 °C <sup>1)</sup><br>60 °C - 30 °C <sup>2)</sup> | 1000 p/min<br>(1000-<br>400)                                                              | 6 kg                    | <b>Valge puuvillane ja värvikindel puuvillane.</b><br>Tavaline määrdumisaste. Energiatarve vähe-<br>neb ja pesuprogrammi aeg pikeneb, tagades<br>sel viisil head pesutulemused.                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Cottons<br>40 °C<br>90 °C - külm                                | 1000 p/min<br>(1000-<br>400)                                                              | 6 kg                    | <b>Valge puuvillane ja värviline puuvillane.</b><br>Tavaline ja tugev määrdumine.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Synthetics<br>40 °C<br>60 °C - külm                             | 1000 p/min<br>(1000 -<br>400)                                                             | 3 kg                    | <b>Tehiskiust või segakiust esemed.</b> Tavaline<br>määrdumisaste.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Delicates<br>30 °C<br>40 °C - külm                              | 1000 p/min<br>(1000-<br>400)                                                              | 2 kg                    | <b>Õrnad kangad nagu akrüül, viskoos, po-<br/>lüester ja muud õrnpesu eeldavad sega-<br/>kangad.</b> Tavaline määrdumisaste.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Rapid 14min<br><br>30 °C                                        | 800 p/min<br>(800- 400)                                                                   | 1,5 kg                  | <b>Tehis- ning segakiust esemed.</b> Kergelt<br>määrdunud ja värskendust vajavad esemed.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Rinse                                                           | 1000 p/min<br>(1000-<br>400)                                                              | 6 kg                    | <b>Kõik materjalid, välja arvatud villased ja<br/>väga õrnad kangad.</b> Programm pesu loputa-<br>miseks ja tsentrifuugimiseks. Vaike-pöörlemis-<br>kiirus on puuvillase pesu jaoks kasutatav kii-<br>rus. Vähendage pöörlemiskiirust vastavalt<br>pestava pesu tüübile. Vajadusel valige lopu-<br>tuskordade lisamiseks valik Lisaloputus. Sea-<br>de sooritab madalal pöörlemiskiirusel õrnad<br>loputused ning lühikese tsentrifuugimise. |
| Spin/Drain                                                      | 1000 p/min<br>(1000<br>-400)                                                              | 6 kg                    | Pesu tsentrifuugimiseks ning trumli veest tüh-<br>jendamiseks. <b>Kõik materjalid, välja arvatud<br/>villased ja õrnad kangad.</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

| Programm<br>Vaiketemperatuur<br>Temperatuuri-<br>vahemik                                                        | Aluseks<br>võetud<br>pöörle-<br>miskiirus<br>Pöörle-<br>miskiiruse<br>vahemik<br>[p/min ] | Maksi-<br>mum-<br>kogus | Programmi kirjeldus<br>(Pesu ja määrdumise tüüp)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Anti-allergy <br>60 °C         | 1000 p/min<br>(1000 -<br>400)                                                             | 6 kg                    | <b>Valged puuvillased.</b> Tänu mõne minuti jook-<br>sul kasutatavale üle 60°C temperatuurile saab<br>selle programmi abil eemaldada pesult mikro-<br>organismid. Nii kõrvaldate bakterid, pisikud,<br>mikroorganismid ja muud osakesed. Täienda-<br>va auru ja selle juurde kuuluva loputustsükliga<br>eemaldatakse tõhusalt pesuainejäägid ja õie-<br>tolm või muud allergiat tekitavad osakesed,<br>tehes sellest sobiva valiku õrna ja tundliku na-<br>haga inimestele. |
| Baby<br>40 °C<br>40 °C - külm                                                                                   | 1000 p/min<br>(1000 -<br>400)                                                             | 2 kg                    | Õrn pesutsükkel; sobib beebiriiete pesemi-<br>seks. Kõrge veetase ja õrnad pöörded pesu-<br>faasis kaitsevad värve ja kiude.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Silk <br>30 °C                 | 800 p/min<br>(800 - 400)                                                                  | 0,5 kg                  | Eriprogramm <b>siidist ja sega-tehiskiust ese-<br/>metele.</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Wool <br>40 °C<br>40 °C - külm | 1000 p/min<br>(1000-<br>400)                                                              | 1 kg                    | <b>Masinpestav villane, käsitsipestav villane<br/>ja õrnad kangad, millel on "käsitsipestava"<br/>eseme sümbol<sup>3)</sup></b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Sport<br>30 °C<br>40 °C - külm                                                                                  | 1000 p/min<br>(1000 -<br>400)                                                             | 3 kg                    | <b>Segakangast spordirõivad.</b> Kergelt määrdu-<br>nud või värskendust vajavad esemed.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

| Programm<br>Vaiketemperatuur<br>Temperatuuri-<br>vahemik                                                           | Aluseks<br>võetud<br>pöörle-<br>miskiirus<br>Pöörle-<br>miskiiruse<br>vahemik<br>[p/min ] | Maksi-<br>mum-<br>kogus                  | Programmi kirjeldus<br>(Pesu ja määrdumise tüüp)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Outdoor <br>30 °C<br>40 °C - külm | 1000 p/min<br>(1000-<br>400)                                                              | 2 kg <sup>4)</sup><br>1 kg <sup>5)</sup> | <div>  <p>Ärge kasutage pesupehmeidit ning vaadake, ega pesuainelahtris pole pesupehmeidijääke.</p> </div> <p><b>Tehiskiust spordiriided.</b> See programm on mõeldud kaasaegsete välispordiriiete või spordiriiete (võimlemis-, rattasõidu-, jooksums) kergeks pesemiseks. Soovitav pesukogus on 2 kg.</p> <p><b>Veekindlad, veekindlad-hingavad ja vetthülgavad materjalid.</b> Programmi võib kasutada ka materjali vetthülgavate omaduste taastamiseks riide puhul, millel on spetsiaalne vett tõrjuv pealiskih. Vetthülgavate omaduste taastamistsükli läbiviimiseks toimige järgmiselt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Kallake pesuaine lahtrisse .</li> <li>• Kallake spetsiaalne vetthülgava kihi taastamisvahend pesupehmeid lahtrisse .</li> <li>• Vähendage pesukogust tasemeni 1 kg.</li> </ul> <div>  <p>Vetthülgavate omaduste parandamiseks kuivatage riideid trummelkuivatis, valides Outdoor kuivatusprogrammi (kui see on olemas ja kui rõivaeseme hooldussilt lubab eset trummelkuivatada).</p> </div> |

| Programm<br>Vaiketemperatuur<br>Temperatuuri-<br>vahemik | Aluseks<br>võetud<br>pöörle-<br>miskiirus<br>Pöörle-<br>miskiiruse<br>vahemik<br>[p/min ] | Maksi-<br>mum-<br>kogus | Programmi kirjeldus<br>(Pesu ja määrdumise tüüp)                                                                                                                                     |
|----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Denim<br>30 °C<br>40 °C - külm                           | 800 p/min<br>(1000 -<br>400)                                                              | 2 kg                    | <b>Spetsiaalne programm teksariitele kasu-<br/>tab õrnatoimelist pesu, et minimeerida luitu-<br/>mist ja jutte.</b> Parima tulemuse saamiseks<br>on soovitatav pesukogust vähendada. |

1) Vastavalt Komisjoni määrusele EL 2019/2023 on see 40 °C programm suuteline pesema tavaliselt määrdunud puuvillast pesu, mis on tähistatud pestavaks 40 °C või 60 °C juures, korraga sama tsükliga.

 Pesu saavutatud temperatuuri, programmi kestuse ja muude andmete kohta leiata lisateavet peatükist "Tarbimisväärtused".  
Energiaarbitrimise seisukohast on kõige energiatõhusamad üldiselt need pro-  
grammid, mis kasutavad madalamaid temperatuure ja on pikema kestusega.

2) **Standardprogrammid energiaklassi tarbimisväärtustele.** EL määruse 1061/2010 ko-  
haselt on see 60 °C programm "Puuvillase pesu 60 °C standardprogramm" ja 30 °C pro-  
gramm "Puuvillase pesu 40 °C standardprogramm". Kombineeritud energiakasutust ja vee-  
tarbimist silmas pidades on need kõige tõhusamad programmid tavalise määrdumisastme-  
ga pesu pesemiseks.

 Pesufaasi veetemperatuur võib erineda valitud programmi kohta esitatud tem-  
peratuurist.

3) Õrna pesu tagamiseks pöörleb trummel selle tsükli ajal aeglaselt. Võib tunduda, et trum-  
mel ei pöörlegi või ei pöörle õigesti.

4) Pesuprogramm.

5) Pesuprogramm ja veekindlust lisav tsükkel.

**Programmivalikute ühilduvus**

| Programm    |  |  |  |  |  |  |  |  |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| Eco 40-60   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   |                                                                                     | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                    |
| Cottons     | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                    |
| Synthetics  | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                    |
| Delicates   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   |                                                                                     | ■                                                                                   |                                                                                      |
| Rapid 14min | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | ■                                                                                   |                                                                                      |
| Rinse       | ■                                                                                   | ■                                                                                   | ■                                                                                   |                                                                                     | ■                                                                                   |                                                                                     | ■                                                                                   |                                                                                      |
| Spin/Drain  | ■                                                                                   | ■                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | ■                                                                                   |                                                                                      |

| Programm                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |  |  |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| Anti-allergy                                                                            | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Baby                                                                                                                                                                     | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Silk                                                                                    | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Wool   | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Sport                                                                                                                                                                    | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Outdoor                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                    |
| Denim                                                                                                                                                                    | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 | ■                                                                                 |                                                                                   | ■                                                                                 |                                                                                    |

### Sobiv pesuaine pesuprogrammidele

| Programm                                                                                                                                                                     | Universaal-<br>ne pesupul-<br>ber <sup>1)</sup> | Vedel pesu-<br>aine | Vedel pesu-<br>aine värvi-<br>listele | Õrnad villa-<br>sed | Eriline |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------|---------------------------------------|---------------------|---------|
| Eco 40-60                                                                                                                                                                    | ▲                                               | ▲                   | ▲                                     | --                  | --      |
| Cottons                                                                                                                                                                      | ▲                                               | ▲                   | ▲                                     | --                  | --      |
| Synthetics                                                                                                                                                                   | ▲                                               | ▲                   | ▲                                     | --                  | --      |
| Delicates                                                                                                                                                                    | --                                              | --                  | --                                    | ▲                   | ▲       |
| Rapid 14min                                                                                                                                                                  | --                                              | ▲                   | ▲                                     | --                  | --      |
| Anti-allergy<br>                                                                           | ▲                                               | ▲                   | --                                    | --                  | ▲       |
| Baby                                                                                                                                                                         | --                                              | ▲                   | ▲                                     | --                  | ▲       |
| Silk                                                                                      | --                                              | --                  | --                                    | ▲                   | ▲       |
| Wool   | --                                              | --                  | --                                    | ▲                   | ▲       |
| Sport                                                                                                                                                                        | --                                              | ▲                   | ▲                                     | --                  | ▲       |
| Outdoor                                                                                   | --                                              | --                  | --                                    | ▲                   | ▲       |
| Denim                                                                                                                                                                        | --                                              | --                  | ▲                                     | ▲                   | ▲       |

<sup>1)</sup> Temperatuuril üle 60 °C on soovitatav kasutada pesupulbrit.

▲ = soovitatav

-- = mittesoovitatav

## 8.2 Woolmark Apparel Care - sinine



Selle pesumasina villapesutsükkel on saanud The Woolmark Company heakskiidu, millega lubatakse pesta villaseid "käsitsipesu" tähisega tooteid tingimusel, et esemeid pestakse käesoleva pesumasina tootja soovitude kohaselt. Järgige hooldussildil olevaid kuivatust ja muid pesu käsitlevaid juhiseid. M1145

Woolmarki sümbol on sertifitseerimistähis paljudes riikides.

## 9. SEADED

### 9.1 Helisignaalid

Selle seadmel on erinevad helisignaalid, mis hakkavad tööle:

- Seadme sisselülitamisel (spetsiaalne lühike heli).
- Seadme väljalülitamisel (spetsiaalne lühike heli).
- Nuppude puudutamisel (klõpsu-heli).
- Vale valiku tegemisel (3 lühikest heli).
- Programmi lõppemisel (2 minuti jooksul kõlavad helid).
- Seadme rikke puhul (umbes 5 minuti jooksul kõlavad lühikesed helid).

Programmi lõppemisel kõlavate helisignaalide **deaktiveerimiseks/ aktiveerimiseks** puudutage 2 sekundi jooksul samaaegselt nuppu ja nuppu . Ekraanil kuvatakse On/Off.



Helisignaalide väljalülitamisel töötavad need ikka, kui seadmel on rike.

### 9.2 Lapselukk

Selle valikuga saate takistada lastel juhtpaneeliga mängimast.

- Selle valiku **aktiveerimiseks/ deaktiveerimiseks** hoidke all nuppu , kuni indikaator süttib/kustub ekraanil.

Pärast väljalülitamist hoiab seade selle valiku vaikimisi sees.

Lapseluku funktsiooni ei saa valida mõne sekundi jooksul pärast seadme sisselülitamist.

### 9.3 Püsiv Lisaloputus

Selle valikuga jääb uue programmi valimisel lisaloputus alati valituks.

- Selle valiku **aktiveerimiseks/ deaktiveerimiseks** hoidke all nuppu , kuni vastav indikaator süttib/kustub.

## 10. ENNE ESIMEST KASUTAMIST

1. Veenduge, et elektrivarustus oleks kättesaadav ja veekraan lahti.
2. Kallake väike kogus pesuainet lahtrisse tähisega .
3. Valige ja käivitage kõrgeima temperatuuriga programm

puuvillasele ilma trumlis oleva pesuta.

See eemaldab kõikvõimaliku mustuse trumlist ja paagist.

# 11. IGAPÄEVANE KASUTAMINE



## HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

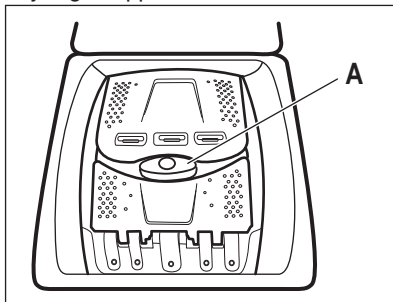
## 11.1 Seadme sisselülitamine

1. Ühendage toitepistik pistikupessa.
2. Keerake veekraan lahti.
3. Vajutage nuppu Sisse/välja, et seade sisse lülitada.

Kõlab lühike meloodia.

## 11.2 Pesu panemine masinasse

1. Avage seadme kaas.
2. Vajutage nuppu **A**.



Trummel avaneb automaatselt.

3. Asetage pesuesemed ükshaaval trumliisse.
4. Raputage esemeid enne seadmesse asetamist.

Jälgige, et te ei paneks liiga palju pesu trumliisse.

5. Sulgege trummel ja kaas.



## ETTEVAATUST!

Enne seadme kaane sulgemist veenduge, et trummel oleks õigesti suletud.

## 11.3 Pesuainelahtrid. Pesuaine ja lisandite kasutamine

1. Mõõtke valmis õige kogus pesuainet ja loputusvahendit.

2. Pange pesuaine ja kangapehmedaja vastavatesse lahtritesse.



Järgige alati pesuaine valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.

|  |  |                                                                                                                                                  |
|--|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  | Pesuainelahter eelpesufaasi jaoks.                                                                                                               |
|  |  | Pesuainelahter pesufaasi jaoks.                                                                                                                  |
|  |  | <p>Lahter vedelate lisandite (pesupehmedaja, tärgeldusvahendi) jaoks.</p> <p>Märk <b>M</b> tähistab vedelate liisainete maksimaalset kogust.</p> |

- i** Vedela pesuaine kasutamisel kallake see pesupalli (saadaval eraldi või koos pesuainega). Pange pesupall pesumasina trumliisse, pestavate riiete peale.

## 11.4 Programmi valimine

1. Keerake programminupp soovitud pesuprogrammi kohale. Nupu Start/paus indikaator vilgub. Ekraanil kuvatakse hinnanguline programmi kestus.
2. Temperatuuri ja/või pöörlemiskiiruse muutmiseks puudutage vastavaid nuppe.
3. Soovi korral valige üks või rohkem valikut vastavaid nuppe puudutades.

- i** Kui tehtud valik **ei ole võimalik**, kõlab helisignaali.

## 11.5 Programmi käivitamine

Programmi käivitamiseks puudutage nupu Start/paus ►||. Programmi ei saa käivitada, kui programmi indikaator on kustunud ega vilgu (nt kui programmiketas on vales asendis). Indikaator lõpetab vilkumise ja jääb põlema. Programm käivitub, kaas on lukustatud. Ekraanil kuvatakse indikaator ►||.

- i** Enne vee sissevõtmist võib lühiajaliselt töötada tühjenduspump.

## 11.6 Programmi käivitamine viitkäivitusega

1. Puudutage nupu Viitkäivitus, kuni ekraanile ilmub soovitud viivitusaeg. Süttib vastav indikaator.
2. Puudutage nupu Start/paus ►||. Kaas lukustub ja seade alustab viitkäivituse pöördloendust. Ekraanil kuvatakse indikaator ►||. Kui pöördloendus on lõppenud, käivitub programm automaatselt.

## Viitkäivituse tühistamine pärast pöördloenduse algust

Viitkäivituse tühistamine:

1. Seadme töö peatamiseks puudutage nupu Start/paus ►||. Vastav indikaator vilgub.
2. Puudutage järjest nupu Viitkäivitus, kuni ekraanil kuvatakse ►||.
3. Programmi koheseks käivitamiseks puudutage uuesti nupu Start/paus ►||.

## Viitkäivituse muutmine pärast pöördloenduse algust

Viitkäivituse muutmine:

1. Seadme töö peatamiseks puudutage nupu Start/paus ►||. Vastav indikaator vilgub.
2. Puudutage järjest nupu Viitkäivitus, kuni ekraanile ilmub soovitud viivitusaeg.
3. Uue pöördloenduse käivitamiseks puudutage uuesti nupu Start/paus ►||.

## 11.7 SensiCare System pesukoguse tuvastamine

Pärast nupu Start/paus ►|| puudutamist:

1. SensiCare System käivitab programmi kestuse täpseks arvutamiseks pesukoguse tuvastamise. Selle faasi ajal vilguvad tunde ja minuteid eraldavad punktid.
2. Umbes 15-20 minuti pärast kuvatakse uus tsükli kestus. Seade reguleerib programmi pikkust automaatselt vastavalt pesu kogusele, et saavutada parimad pesutulemused lühima võimaliku ajaga.

## 11.8 Programmi katkestamine ja seadete muutmine

Programmi töö ajal saate muuta **vaid mõnda** funktsiooni:

1. Puudutage nuppu Start/paus . Vastav indikaator vilgub.
2. Muutke valikuid. Ekraanil olev info muutub vastavalt.
3. Puudutage uuesti nuppu Start/paus .

Pesuprogramm jätkab tööd.

## 11.9 Töötava programmi tühistamine

1. Vajutage nuppu Sisse/välja, et tühistada programm ning seade välja lülitada.
2. Seadme uuesti sisselülitamiseks vajutage nuppu Sisse/välja.



Kui SensiCare-süsteemi tuvastus on läbi viidud ja seade on alustanud vee sissevõtmist, käivitub uus programm **ilma SensiCare-süsteemi** kordamata. Raiskamise ärahoidmiseks jääb vesi koos pesuainega masinasse.

Tühistamiseks on ka teine võimalus:

1. Keerake valikunupp asendisse "Lähtesta" .
2. Oodake 1 sekund. Ekraanil kuvatakse ---.

Nüüd võite valida uue pesuprogrammi.

## 11.10 Programmi lõpp

Kui programm on lõppenud, peatub seade automaatselt. Kõlavad helisignaalid (kui need on aktiveeritud).

Ekraanil kuvatakse .

Nupu Start/paus  indikaator kustub.

Kaas avaneb ja indikaator  kustub.

1. Vajutage nuppu Sisse/välja, et seade välja lülitada.

Viis minutit pärast programmi lõppu lülitab energiasäästu funktsioon seadme automaatselt välja.



Seadet uuesti käivitades näete ekraanil eelmise valitud programmi lõppu. Keerake programminuppu uue tsükli valimiseks.

2. Eemaldage seadme pesu.
3. Veenduge, et trummel on tühi.
4. Hallituse ja ebameeldiva lõhna vältimiseks hoidke seadme luuk ja pesuainesahtel kergelt paakil.
5. Sulgege veekraan.

## 11.11 Vee väljalaskmine pärast tsükli lõppu

Kui olete valinud programmi või valiku, mille lõpus jääb viimane loputusvesi paaki, programm on lõppenud, kuid:

- Ajaalal kuvatakse  ja ekraanile ilmub lukustatud kaane tähis .
- Trummel pöörleb regulaarsete vahedega, et takistada pesu kortsumist.
- Kaas jääb lukustatuks.
- Kaane avamiseks tuleb vesi seadme väljast lasta:

1. Vajadusel puudutage nuppu Tsentrifuugimine, et vähendada seadme poolt soovitatud pöörlemiskiirust.
2. Vajutage nuppu Start/paus.
  - Kui olete valinud Loputusvee hoidmine , tühjeneb seade veest ja teostab tsentrifuugimise.
  - Kui olete valinud Öötsükkel , siis seade üksnes tühjeneb veest.

Valikuindikaatorid Loputusvee hoidmine  ja Öötsükkel  kaovad.

3. Kui programm on lõppenud ja kaane lukustuse indikaator  kustub, võite avada kaane.
4. Seadme väljalülitamiseks vajutage paar sekundit nuppu Sisse/välja.

## 11.12 Ooterežiimi funktsioon

Ooterežiimi funktsioon lülitab seadme automaatselt välja, et vähendada energiatarbimist, kui:

- Te pole seadet kasutanud üle 5 minuti:

Seadme uuesti sisselülitamiseks vajutage nuppu Sisse/välja.

- Pärast pesuprogrammi lõpust 5 minuti möödumist.

Seadme uuesti sisselülitamiseks vajutage nuppu Sisse/välja.

Ekraanil kuvatakse viimatisel pesuprogrammi lõppu.

Keerake programminuppu uue tsükli valimiseks.

Kui valikunupp on asendis "Lähtesta" • , lülitub seade automaatselt 30 sekundi pärast välja.



Kui olete valinud programmi või valiku, mille lõppedes jääb vesi trumlis, siis ooterežiimi funktsioon seadet **välja ei lülita**, et teil oleks meele vesi seadmest välja lasta.

## 12. VIHJEID JA NÄPUNÄITEID



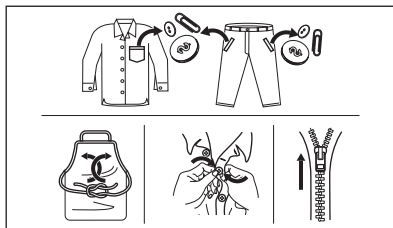
### HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

### 12.1 Pesu kogus

- Jaotage pesu järgmiselt: valge, värviline, sünteetiline, õrn pesu ja villane pesu.
- Järgige pesemisjuhiseid, mis on riide hooldussiltidel.
- Ärge peske korraga valgeid ja värvilisi esemeid.
- Mõned värvilised esemed võivad esmasel pesul oma värvi kaotada. Soovitame esimestel kordadel neid esemeid pesta eraldi.
- Keerake pahupidi mitmekihilised riided, villased ja trükimustrilised riided.
- Töödelge tugevamaid plekke.
- Peske tugevaid plekke ettenähtud pesuainega.
- Olge kardinatega ettevaatlik. Eemaldage kardinatelt klambrid või asetage need pesukotti või padjapüüri.
- Ärge peske masinas palistusteta või õmblemata servadega rõivaid. Peske väikesi esemeid (tugikaartega rinnahoidjaid, vöösid, sukkpükse, kingapaelu, linte jne) pesukotis.
- Väike pesukogus võib tekitada probleeme masina tasakaaluga väänamisfaasis ja põhjustada vibreerimist. Sellisel juhul:

- peatage programm ja avage seadme uks (vt "Igapäevane kasutamine");
  - jaotage pesu trumlis ümber nii, et esemed paigutuksid ühtlasemalt;
  - vajutage nuppu Start/paus. Tsentrifugimine jätkub.
- Ärge peske masinas pika karvaga karusnahkseid esemeid või mittekvaliteetseid esemeid, mis võivad rohkesti karvu ja ebemeid tekitada ning äravoolusüsteemi ummistada, nii et olete sunnitud teenindusse pöörduma.
  - Nöõpige kinni padjapüürid, sulgege lukud, haagid ja trukid. Siduge kinni vööd, rihmad, kingapaelad, nöõrid ja muud lahtised detailid.
  - Tühjendage taskud ja voltige riided lahti.



### 12.2 Raskestieemaldatavad plekid

Mõnele plekile ei piisa ainult veest ja pesuainest.

Soovitame neid plekke töödelda enne esemete masinasse panemist.

Saadaval on spetsiaalsed plekieemaldajad. Kasutage plekieemaldajat, mis vastab pleki tüübile ja kangale.

## 12.3 Pesuaine tüüp ja kogus

Lisaks headele pesutulemustele aitab õigesti valitud pesuaine ja õige kogus vältida ka keskkonna saastamist:

- Kasutage ainult pesumasinate jaoks valmistatud pesuaineid ja muid lisandeid. Kõigepealt järgige neid üldisi reegleid:
  - pesupulbrid kõigile kangatüüpidele, välja arvatud õrn pesu. Valge pesu puhul tuleks eelistada pleegitusainet sisaldavat pulbrit ja desinfitseerivaid,
  - vedelad pesuained, soovitatavalt madalal temperatuuril pestavate (60 °C maks.) kõigi kangatüüpide või spetsiaalselt villaste esemete jaoks.
- Pesuaine valik ja kogus sõltub: riiete tüübist (õrn pesu, villased, puuvillased vm), värvist, pesu kogusest, määrdumisastmest, vee temperatuurist ja kareduse astmest.
- Järgige alati pesuaine või lisaainete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid, ärge suurendage maksimaalset soovitatud pesuainekogust (**MAX**).
- Ärge segage erinevaid pesuaineid.
- Kasutage vähem pesuainet, kui:
  - pesete väikest kogust,
  - pesu on kergelt määrdunud,
  - pesemise käigus tekib liiga palju vahtu.
- Pesuainetablettide või pesupähklite kasutamisel asetage need alati otse trumliisse, mitte pesuainejaoturisse.

### Liiga väike kogus pesuainet võib põhjustada:

- ebarahuldavaid pesutulemusi,
- pesu võib muutuda hallikaks,
- pesu jääb rasvaseks,
- seadmes tekib hallitus.

### Liiga suur kogus pesuainet võib põhjustada:

- liigset vahtu,
- halvemaid pesutulemusi,
- ebapiisavat loputamist,
- suuremat koormust keskkonnale.

## 12.4 Ökoloogilised näpunäited

Vee ja energia kokku hoidmiseks ja keskkonna säästmiseks soovitame järgmist:

- Tavaliselt määratud pesu** võib pesta **ilma eelpesuta**, et kokku hoida pesuainet, vett ja aega (samuti säästab see loodust!).
- Kui täidate pesumasina **maksimumkoguses pesuga, mis on iga programmi jaoks ette nähtud, aitab see vähendada vee- ja energiakulu.**
- Piisava eelneva töötuse puhul on plekid ja mõõdukas mustus eemaldatavad; pesu võib pesta ka madalamal temperatuuril.
- Õiges koguses pesuaine kasutamiseks vaadake pesuainetootja antud soovitusi ja tehke selgeks, milline on teie piirkonna vee karedus. Vt jaotist "Vee karedus".
- Valige **maksimaalne võimalik pöörlemiskiirus** valitud pesuprogrammi puhul **enne pesu kuivatamist trummelkuivatis**. Nii säästate kuivatamisel energiat!

## 12.5 Vee karedus

Kui vee karedus teie piirkonnas on kõrge või keskmine, soovitame pesumasinate kasutada veepehmeldajat. Madala veekaredusega piirkondades ei ole tarvis veepehmeldajat kasutada.

Veekareduse teadasaamiseks võtke ühendust kohaliku vee-ettevõttega.

Kasutage õiges koguses veepehmeldajat. Järgige toodete pakenditel olevaid juhiseid.

## 13. HOOLDUS JA PUHASTUS



### HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.



See seade on ette nähtud ainult tavaliseks koduseks kasutamiseks.



Lugege tähelepanelikult, et leida parimaid hooldusnõuandeid.

### 13.1 Regulaarne puhastamine

**Regulaarne puhastamine aitab teie seadme eluiga pikendada.**

Pärast tsükli hoidke ust ja pesuainejaoturit kergelt avatuna, et tekitada õhuringlus ja eemaldada seadmes olev niiskus: nii väldite hallituse ja halva lõhna tekkimist.

Kui seadet ei kasutata pikema aja jooksul: sulgege veekraan ja eemaldage seade vooluvõrgust.

**Regulaarse puhastamise näitlik kava:**

|                                              |                     |
|----------------------------------------------|---------------------|
| Katlakivieemaldus                            | Kaks korda aastas   |
| Hoolduspesu                                  | Üks kord kuus       |
| Kaane tihendi puhastamine                    | Iga kahe kuu tagant |
| Trumli puhastamine                           | Iga kahe kuu tagant |
| Pesuainejaoturi puhastamine                  | Iga kahe kuu tagant |
| Sissevõtuvooliku ja klapi filtri puhastamine | Kaks korda aastas   |

Järgnevalt kirjeldatakse kõigi osade puhastamist.

### 13.2 Lahtiste objektide eemaldamine



Vaadake, et taskud oleksid tühjad ja kõik lahtised detailid oleks enne tsükli käivitamist kinnitatud. Vt jaotist "Pesukogus" peatükis "Nõuandeid ja näpunäiteid".

Eemaldage kõik lahtised detailid (pandlad, nõõbid, mündid), mis võivad sattuda sissevõtuvooliku filtrisse ja trumli. Vt jaotisi "Trumli puhastamine", ja "Sissevõtuvooliku ja klapi filtri puhastamine". Vajadusel pöörduge volitatud volitatud hoolduskeskuse.

### 13.3 Välispinna puhastamine

Puhastage seadet ainult neutraalse pesuaine ja sooja veega. Kuivatage täielikult kõik pinnad. Ärge kasutage küürimisšvamme ega kraapivat materjali.



#### ETTEVAATUST!

Ärge kasutage alkoholi, lahusteid ega keemilisi aineid.



#### ETTEVAATUST!

Ärge puhastage metallpindu kloori sisaldavate ainetega.

### 13.4 Katlakivi eemaldamine



Kui vee karedus teie piirkonnas on kõrge või keskmine, soovime pesumasinas kasutada veepehmedajaid.

Kontrollige trumlit regulaarselt, et avastada katlakivi olemasolu.

Tavalised pesuvahendid sisaldavad küll pehmedajaid aineid, kuid aeg-ajalt on siiski soovitatav läbi viia ilma pesuta pesutsükkel koos katlakivieemaldiga.



Järgige alati toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.

## 13.5 Hoolduspesu

Pidev madala temperatuuriga programmide kasutamine võib põhjustada pesupulbriääkide ja ebemete kogunemist ning bakterite tekkimist trumlis või paagis. Tagajärjeks võib olla ebameeldiv lõhn ja hallitus. Jääkide kõrvaldamiseks ja seadme sisemuse puhastamiseks teostage regulaarselt hoolduspesu (vähemalt kord kuus):

**i** Vt jaotist Trumli puhastamine.

## 13.6 Trumli puhastamine

Kontrollige regulaarselt trumlit, et vältida rooste tekkimist.

Puhastage trumlit spetsiaalselt roostevabale terasele mõeldud tootega.

**i** Järgige alati toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.

Põhjalikuks puhastamiseks:

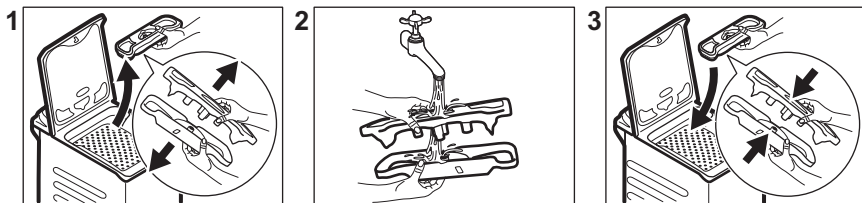
- Eemaldage trumlist kõik esemed.
- Käivitage programm Cottons kõrgeima temperatuuriga. Võimalike jääkide väljaloputamiseks lisage trumlisse väike kogus pesupulbrit.

## 13.7 Kaane tihend

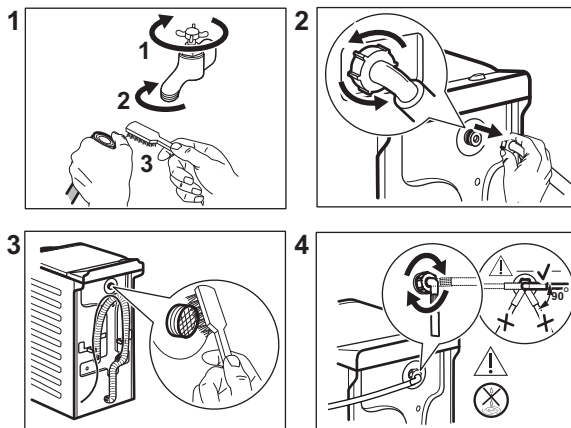
Kontrollige regulaarselt uksetihendit ja eemaldage kõik objektid siseosalt. Puhastage seda vajadusel, kasutades ammoniaaki sisaldavat puhastuskreemi ja vältides pinna kriimustamist.

**i** Järgige alati toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.

## 13.8 Pesuaine jaoturi puhastamine



## 13.9 Sissevõtuvooliku ja klapi filtri puhastamine



### 13.10 Abinõud külmumise vastu

Kui seade on paigaldatud kohta, kus temperatuur võib langeda 0° C või alla selle, eemaldage allesjäänud vesi sisselaskevoolikust ja tühjenduspumbast.

1. Ühendage toitepistik pistikupesast lahti.
2. Sulgege veekraan.
3. Asetage sissevõtuvooliku otsad anumasse ja laske veel voolikust välja voolata.

4. Tühjendage tühjenduspump. Vt hädaolukorras vee tühjendamise toimingut.
5. Kui tühjenduspump on tühi, paigaldage sissevõtuvoolik uuesti.



#### HOIATUS!

Enne seadme uuesti kasutamist veenduge, et temperatuur oleks üle 0 °C. Tootja ei vastuta madalatest temperatuuridest tingitud kahjude eest.

## 14. VEAOTSING



#### HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

### 14.1 Veakoodid ja võimalikud tõrked

Seade ei käivitu või seiskub töö käigus. Püüdke esmalt leida probleemile lahendus (vt tabelleid).



#### HOIATUS!

Eemaldage seade vooluvõrgust enne mis tahes kontrollimise läbiviimist.

Mõne probleemi puhul kuvatakse ekraanil veakood ja Start/paus -nupp võib pidevalt vilkuda:

| Probleem                                                            | Võimalik lahendus                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|---------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>E 10</b><br>Seade ei täitu korralikult veega.                    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et veekraan on lahti.</li> <li>• Veenduge, et veevarustuse surve ei ole liiga väike. Selle teabe saamiseks pöörduge kohaliku vee-ettevõtte poole.</li> <li>• Veenduge, et veekraan ei ole ummistunud.</li> <li>• Veenduge, et sisselaskevoolikul pole väändeid, kahjustusi ega kõverusi.</li> <li>• Veenduge, et vee sisselaskevoolikute ühendused on õiged.</li> <li>• Selle probleemi põhjus võib olla ka ummistunud tühjendus-sõlmes. Pöörduge volitatud volitatud hoolduskeskusse.</li> <li>• Veenduge, et sisselaskevooliku filter ja klapi filter ei ole ummistunud. Vt jaotist "Hooldus ja puhastus".</li> </ul> |
| <b>E20</b><br>Seade ei tühjene veest.                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et valamü äravool ei ole ummistunud.</li> <li>• Veenduge, et tühjendusvoolik ei ole muljutud ega väänatud.</li> <li>• Selle probleemi põhjus võib olla ummistunud tühjendus-sõlmes. Pöörduge volitatud volitatud hoolduskeskusse.</li> <li>• Veenduge, et tühjendusvooliku ühendused on õiged.</li> <li>• Valige tühjendusprogramm, kui olete valinud programmi, mis ei sisalda tühjendusfaasi.</li> <li>• Valige tühjendusprogramm, kui olete valinud funktsiooni, mille lõpus jääb vesi seadmesse.</li> </ul>                                                                                                         |
| <b>E91</b><br>Elektrooniliste osade ja seadme vahel puudub ühendus. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Programm ei lõppenud õigesti või peatati seadme töö liiga vara. Lülitage seade uuesti välja ja sisse.</li> <li>• Kui veakood kuvatakse uuesti, pöörduge volitatud hoolduskeskusse.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>EKO</b><br>Elektrivarustus on kõikuv.                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Oodake, kuni elektrivarustus on taas püsiv.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |

Kui ekraanil on teised veakoodid, lülitage seade välja ja seejärel uuesti sisse. Kui probleem püsib endiselt, võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.

Kui tegemist on mõne muu pesumasina probleemiga, otsige võimalikke lahendusi alltoodud tabelist.

| Probleem             | Võimalik lahendus                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Programm ei käivitu. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et pistik on pistikupesasse ühendatud.</li> <li>• Veenduge, et seadme kaas ja trumliluugid oleks korralikult kinni.</li> <li>• Veenduge, et kaitsmekapis ei ole kaitse läbi läinud.</li> <li>• Veenduge, et üksust Start/paus  on puudutatud.</li> <li>• Kui viitkäivitus on seatud, tühistage säte või oodake pöördloenduse lõppu.</li> <li>• Deaktiveerige lapselukufunktsioon, kui see on sees.</li> <li>• Kontrollige valitud programmi nupu asendit.</li> </ul> |

| Probleem                                                                         | Võimalik lahendus                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Seade täitub veega ning tühjeneb kohe-<br>selt.                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et tühjendusvoolik on õiges asendis. On võimalik, et voolik on paigutatud liiga madalale. Vt jaotist "Paigaldusjuhised".</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                           |
| Tsentrifugimisfaas ei käivitu või pesut-<br>sükkel kestab tavali-<br>sest kauem. | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Valige tsentrifuugimisprogramm.</li> <li>• Selle probleemi põhjus võib olla ummistunud tühjendus-<br/>sõlmes. Pöörduge volitatud hoolduskeskusse.</li> <li>• Kohandage käsitsi masinas olevaid esemeid ja käivitage<br/>tsentrifuugimisetapp uuesti. Selle probleemi põhjuseks<br/>võib olla pesumasina tasakaalustamatus.</li> </ul>                                                   |
| Põrandal on vett.                                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et veevoolikute ühendused on tihedad ja et<br/>veelekkeid ei ole.</li> <li>• Veenduge, et vee sisselaskevoolikul ja tühjendusvoolikul<br/>pole kahjustusi.</li> <li>• Kasutage kindlasti õiget pesuainet õiges koguses.</li> </ul>                                                                                                                                            |
| Seadme kaant ei saa<br>avada.                                                    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et te pole valinud pesuprogrammi, mille lõpus<br/>jääb vesi paaki.</li> <li>• Veenduge, et pesuprogramm on lõppenud.</li> <li>• Kui trumlis on vett, valige tühjendus- või tsentrifuugimis-<br/>programm.</li> <li>• Veenduge, et seade saab toidet.</li> <li>• Selle probleemi põhjuseks võib olla seadme tõrge. Võtke<br/>ühendust volitatud teeninduskeskusega.</li> </ul> |
| Seade teeb ebatava-<br>list häält ja vibreerib.                                  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et seade on õigesti nivelleeritud. Vt jaotist "Pai-<br/>galdusjuhised".</li> <li>• Veenduge, et pakend ja/või transpordipoldid on eemalda-<br/>tud. Vt jaotist "Paigaldusjuhised".</li> <li>• Lisage trumlisse pesu. On võimalik, et pesukogus on liiga<br/>väike.</li> </ul>                                                                                                 |
| Programmi kestus<br>suureneb või vähe-<br>neb programmi tööta-<br>misel.         | <ul style="list-style-type: none"> <li>• SensiCare System suudab programmi kestust vastavalt<br/>pestava pesu tüübile ja kogusele muuta. Vt peatükis "Iga-<br/>päevane kasutamine" olevat jaotist "SensiCare System<br/>pesukoguse tuvastamine".</li> </ul>                                                                                                                                                                      |
| Pesutulemused on<br>ebarahuldavad.                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Suurendage pesuaine kogust või kasutage erinevat pe-<br/>suainet.</li> <li>• Enne pesu pesemist kasutage tõrksate plekkide eemalda-<br/>miseks spetsiaalseid puhastusvahendeid.</li> <li>• Veenduge, et seatud temperatuur on õige.</li> <li>• Vähendage pesukogust.</li> </ul>                                                                                                         |
| Pesutsükli ajal on<br>trumlis liiga palju vah-<br>tu.                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Vähendage pesuaine kogust.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |

Pärast kontrollimist aktiveerige seade. Programm jätkub kohast, kus see katkes. Kui probleem püsib, võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Teeninduskeskuse andmed leiate andmesildilt.

## 15. TARBIMISVÄÄRTUSED

### 15.1 Sissejuhatus



See kasutusjuhend sisaldab kahte erinevat tabelit, mis võimaldavad järkjärgulist üleminekut ühelt eeskirjalt teisele:

- Määrus EL 1061/2010, kehtiv kuni 28. veebruarini 2021, on seotud energiatõhususe klassidega **A+++** kuni **D**,
- Määrus EL 2019/2023, kehtiv alates 1. märtsist 2021, on seotud energiatõhususe klassidega **A** kuni **G** vastavalt määrusele EL 2019/2014.



Vt [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu), et näha täpsemat teavet energiamärgistuse kohta.



Seadme energiamärgisel olevalt QR-koodilt leiate veebilingi infoga selle seadme omaduste kohta EL EPREL-i andmebaasis. Hoidke energiamärgis koos kasutusjuhendi ja kõigi muude seadmega kaasas olnud dokumentidega alles.

Sama infot EPREL-is on võimalik leida ka asukohast <https://eprel.ec.europa.eu> ning kasutades mudeli nime ja tootenumbrit, mille leiate seadme andmesildilt. Andmesildi täpse asukoha kohta leiate teavet jaotisest "Toote kirjeldus".

### 15.2 Legend

|                |                                                                                                                           |              |                   |
|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|-------------------|
| <b>kg</b>      | Pesu kogus.                                                                                                               | <b>h:mm</b>  | Programmi kestus. |
| <b>kWh</b>     | Energia tarbimine.                                                                                                        | <b>°C</b>    | Pesu temperatuur. |
| <b>Liitrid</b> | Veekulu.                                                                                                                  | <b>p/min</b> | Pöörlemiskiirus.  |
| <b>%</b>       | Jääkniiskus tsentrifuugimisfaasi lõpus. Mida suurem pöörlemiskiirus, seda suurem on müratase ja seda madalam jääkniiskus. |              |                   |



Väärtused ja programmi kestus võivad erineda olenevalt tingimustest (nt toatemperatuur, veetemperatuur ja -surve, pesu kogus ja tüüp, toitepinge) ja ka sellest, kas olete programmi vaikeseadmeid muutnud.

### 15.3 Vastavalt komisjoni määrusele EL 2019/2023

| Eco 40-60 programm | kg | kWh   | Liitrid | h:mm | %  | °C | p/min <sup>1)</sup> |
|--------------------|----|-------|---------|------|----|----|---------------------|
| Täiskogus          | 6  | 1.080 | 48      | 3:10 | 60 | 47 | 951                 |

| Eco 40-60 programm | kg  | kWh   | Liitrid | h:mm | %  | °C | p/min <sup>1)</sup> |
|--------------------|-----|-------|---------|------|----|----|---------------------|
| Pool kogust        | 3   | 0.590 | 39      | 2:25 | 60 | 39 | 951                 |
| Veerand kogust     | 1,5 | 0.635 | 39      | 2:25 | 62 | 39 | 951                 |

1) Maksimaalne pöörlemiskiirus.

#### Tarbimisväärtused eri režiimides

| Väljas (W)                                               | Ooterežiim (W) | Viitkäivitus (W) |
|----------------------------------------------------------|----------------|------------------|
| 0.48                                                     | 0.48           | 4.00             |
| Maksimaalne aeg olekuni väljas/ooterežiim on 15 minutit. |                |                  |

## 15.4 Vastavalt määrusele 1061/2010

| Puuvillase standardprogrammid.                                    | Kogus (kg) | Energia-tarve (kWh) | Veekulu (liitrid) | Programmi ligikaudne kestus (minutid) | Jääkniiskus (%) <sup>1)</sup> |
|-------------------------------------------------------------------|------------|---------------------|-------------------|---------------------------------------|-------------------------------|
| Puuvillase 60°C standardprogramm:<br>Valige Eco 40-60 60°C juures | 6          | 0,80                | 43                | 247                                   | 60                            |
| Puuvillase 60°C standardprogramm:<br>Valige Eco 40-60 60°C juures | 3          | 0,54                | 33                | 185                                   | 60                            |
| Puuvillase 40°C standardprogramm:<br>Valige Eco 40-60 30°C juures | 3          | 0,49                | 34                | 179                                   | 60                            |

1) Tsentrifuugimisfaasi lõpus.

| Väljas-režiim (W)                                                                                | Ooterežiim (W) |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| 0.48                                                                                             | 0.48           |
| Tabelis toodud andmed vastavad ELi komisjoni määruse 1015/2010 rakendusdirektiivile 2009/125/EÜ. |                |

## 15.5 Tavalised programmid



Tegemist on ainult kaudsete väärtustega.

| Programm                          | kg | kWh  | Liitrid | h:mm | %  | °C | p/min <sup>1)</sup> |
|-----------------------------------|----|------|---------|------|----|----|---------------------|
| Cottons <sup>2)</sup><br>90°C     | 6  | 2.45 | 85      | 3:25 | 60 | 85 | 1000                |
| Cottons<br>60°C                   | 6  | 1.80 | 85      | 3:25 | 60 | 55 | 1000                |
| Cottons 20° <sup>3)</sup><br>20°C | 6  | 0.40 | 85      | 2:45 | 60 | 20 | 1000                |
| Synthetics<br>40°C                | 3  | 0.65 | 55      | 2:10 | 37 | 40 | 1000                |
| Delicates <sup>4)</sup><br>30°C   | 2  | 0.35 | 50      | 1:00 | 37 | 30 | 1000                |
| Wool<br>30°C                      | 1  | 0.20 | 35      | 1:10 | 32 | 30 | 1000                |

1) Pöörlemiskiirust tähistav indikaator.

2) Sobib tugevasti määratud esemete pesemiseks.

3) Sobib kergelt määratud puuvillaste esemete pesemiseks.

4) Kasutatav ka kiirpesutsükli kergelt määratud esemetele.

## 16. KIIRJUHEND

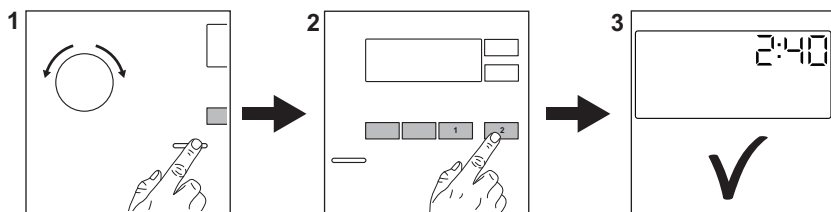
### 16.1 Igapäevane kasutamine

Ühendage toitepistik pistikupessa.

Keerake veekraan lahti.

Pange pesu masinasse.

Kallake pesuaine ja muud  
töötlusvahendid sobivatesse  
pesuainesahkli lahtritesse.



1. Seadme sisselülitamiseks vajutage nuppu **Sisse/välja**. Keerake programminupp soovitud programmile.

2. Valige sobivad valikud (1) vastavate puutenuppude abil. Programmi käivitamiseks puudutage nuppu **Start/paus**  (2).

3. Seade hakkab tööle. Kui programm on lõppenud, võtke pesu välja.

Seadme väljalülitamiseks vajutage nuppu **Sisse/välja**.

## 16.2 Programmid

| Programmid                                                                                            | Kogus                                    | Seadme kirjeldus                                                                                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Eco 40-60</b>                                                                                      | 6 kg                                     | Valge ja värviline puuvillane. Tavaliselt määratud esemed.                                                                |
| <b>Cottons</b>                                                                                        | 6 kg                                     | Valge puuvillane ja värviline puuvillane.                                                                                 |
| <b>Synthetics</b>                                                                                     | 3 kg                                     | Tehiskiust või segakiust esemed.                                                                                          |
| <b>Delicates</b>                                                                                      | 2 kg                                     | Õrnad kangad nagu akrüül, viskoos, polüester.                                                                             |
| <b>Rapid 14min</b>                                                                                    | 1,5 kg                                   | Tehiskiud ja segakiust esemed. Kergelt määratud ja värskendust vajavad esemed.                                            |
| <b>Rinse</b>                                                                                          | 6 kg                                     | Kõik materjalid, välja arvatud villased ja väga õrnad kangad. Programm loputamiseks ja tsentrifuugimiseks.                |
| <b>Spin/Drain</b>                                                                                     | 6 kg                                     | Kõik materjalid, välja arvatud villased ja väga õrnad kangad. Programm tsentrifuugimiseks ja seadme tühjendamiseks veest. |
|  <b>Anti-allergy</b> | 6 kg                                     | Valged puuvillased esemed. See programm aitab eemaldada pisikuid ja baktereid.                                            |
| <b>Baby</b>                                                                                           | 2 kg                                     | Õrn pesutsükel; sobib beebiriiete pesemiseks.                                                                             |
|  <b>Silk</b>         | 0,5 kg                                   | Eriprogramm siidist ja sega-tehiskiust esemetele.                                                                         |
|  <b>Wool</b>         | 1 kg                                     | Masinpestav villane, käsitsipestav villane ja õrnad kangad.                                                               |
| <b>Sport</b>                                                                                          | 3 kg                                     | Spordirõivad.                                                                                                             |
|  <b>Outdoor</b>    | 2 kg <sup>1)</sup><br>1 kg <sup>2)</sup> | Kaasaegsed välispordiriided.                                                                                              |
| <b>Denim</b>                                                                                          | 2 kg                                     | Teksariidest esemed.                                                                                                      |

1) Pesuprogramm.

2) Pesuprogramm ja veekindlust lisav tsükel.

## 17. JÄÄTMEKÄITLUS

Sümboliga  tähistatud materjalid võib ringlusse suunata. Selleks viige pakendid vastavatesse konteineritesse. Aidake hoida keskkonda ja inimeste tervist ja suunake elektri- ja elektroonilised jäätmed ringlusse. Ärge visake

sümboliga  tähistatud seadmeid muude majapidamisjäätmete hulka. Viige seade kohaliku ringluspunkti või pöörde abi saamiseks kohaliku omavalitsusse.





[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)



192923722-A-092020

